

Deià

Dotat amb 500.000 pessetes

L'escola de Deià obté el premi "Baldiri Reixac" de la Generalitat

Redacció

Per onzena vegada la fundació Jaume I de Barcelona, ha lliurat els premis Baldiri Reixac, destinats a les escoles, alumnes, professors que treballen en català.

Cada any són deu escoles del Principat, una del País Valencià i una de les Illes que reben el premi de mig milió de pessetes que valora la seva tasca educativa en llengua catalana. Exactament, i amb les mateixes paraules escrites en el veredict, l'escola de Deià "Es Porxo" ha obtingut aquest guardó per haver fet de la llengua catalana l'element aglutinador d'un alumnat plurilingüe i per la coherència pedagògica de l'equip de mestres que ha desenvolupat l'experiència.

Val recordar que el

mestre Jaume Albertí, durant els dotze cursos que estigué destinat a Deià, introduí d'una manera progressiva l'ensenyament en català a l'escola quan encara era un delictu escriure en la nostra llengua.

Aquesta tasca l'han continuada els professors Pere Alzina, Maria I. Pérez i Margalida Puig, la segueixen amb la mateixa línia pedagògica, i procuren que la nostra llengua sobresurti d'entre totes les llengües maternes que els infants de Deià parlen.

Els premis seran entregats el proper 6 de juny a la Generalitat de Catalunya, pel president Jordi Pujol, i el conseller d'ensenyament Josep Laporta.

Rebeu la nostra felicitació, i que això sigui un estímul per a la normalització lingüística de les escoles i altres entitats de Mallorca.



Reportatge gràfic de l'Oratori de Santa Caterina

Entrevista a l'ex-diputat Carlos Zayas

(Pàgs. centrals)

Port

Concertados recitales de Tomeu Penya y de la Orquestrina de Algaida

M.A. Feijoo

La Comisión Organizadora de las fiestas de San Pedro del Puerto, que la forman los Sres. Bartolomé López Vicens, Gabriel Mignorance Fernández, Pedro León Rosales y Antonio Mignorance Fernández, ha iniciado las primeras gestiones de cara a mejorar este año los resultados de pasadas ediciones.

Las primeras están encaminadas a la recogida de los importes de las cuotas de los socios para sufragar algunos de los gastos que se ocasionen.

Como primicia, podemos adelantar que se han contratado las actuaciones de Tomeu Penya y de la Orquestrina de Algaida, que alegrarán las noches de fiesta sobre el muelle del Puerto.

Comunicacions, platges i neteja qüestions més urgents

Els hotelers sollerics demanen urgents millores



URGENT

- 1) Neteja dels camins reials
- 2) Construcció d'una segona via d'accés al Port per Son Llempaies
- 3) Recreixement, neteja i arranjament de les platges

Cal millorar la qualitat si es vol mantenir l'ocupació dels nostres hotels

Joan Castanyer

Recentment fou presentat un estudi de la Federació Empresarial Hotelera de Balears en el que es senyalaven les deficiències més importants pel que fa a la infraestructura pública de les zones turístiques. El treball analitza disset zones de Mallorca, entre elles el Port de Sóller, sient generalitzades les denúncies per manca de neteja, enllumenat públic, voravies en mal estat, escassa senyalització i dificultats en els accessos. Aquesta situació contribueix a la degradació de la imatge turística de Balears en els mercats exteriors, fet que es tradueix en un descens de l'ocupació, ben constatable en la temporada present. Encara que s'abstén de formular crítiques a les campanyes institucionals de millora de la imatge de les Illes, la patronal hotelera qüestiona la seva eficàcia, ja que els resultats no són els que calia esperar. En concret, la neteja i la degradació del medi ambient segueixen sent motiu de queixa per part de molts

dels turistes que ens visiten.

Pel que respecta a **Sóller**, l'Associació Hotelera i de Serveis planteja tres necessitats prioritàries, que són, textualment:

- 1) Construcció d'una segona via d'accés al Port per Son Llempaies.
- 2) Recreixement, neteja i arranjament de les platges.
- 3) Neteja dels camins reials.

Els nostres hotelers reconeixement, també, l'existència d'altres problemes igualment importants (sense especificar-los) i que preocupen per la seva possible incidència en la demanda turística.

Cal resenyar que la zona de Sóller és una de les que major renovació exigeixen en les seves infraestructures. Algunes de les urbanitzacions del Port presenten greus mancances de renovació fet en els últims anys, precisa d'una millora substancial i a fons, i sobretot, augmentar la qualitat i varietat dels serveis que s'ofereixen als clients.

Antoni Martorell, Secretari General de la Federació Empresarial Hotelera de Balears, declarà a "Veu de Sóller"

que l'enfortiment de la pesseta i la presència de noves àrees competidores en la Mediterrània han restat atractiu turístic a les nostres Illes. A tot això cal afegir-hi les repetides queixes dels "Tour operadores" internacionals sobre la deficient infraestructura turística i d'equipaments públics. Per **Martorell**, ha sovintejat la manca de previsió per part dels ajuntaments, ja que el "boom" turístic els va obligar a començar la casa per les taulades.

El secretari General dels hotelers de Balears, diu que, ara, l'única solució per defensar la nostra primera indústria passa per la renovació a tots els nivells per poder competir mitjançant una oferta de qualitat.

Per aquest motiu, la Federació Hotelera defensa davant del Govern Balear un Pla de Finançament de 12.000 milions de pts. a invertir en els municipis costaners, i en el que els ajuntaments participen en un 40% i la Comunitat Autònoma en el 60% restant. Aiximateix, els hotelers illencs prendran part en una campanya d'enquesta que pretén posar de relleu els punts negres de les nostres principals àrees turístiques.

Ventall de notícies esportives



Llorenç Seguí, l'atleta de la setmana

- ATLETISME: Èxit sonat de Ll. Seguí a Inca i Fornalutx
- CICLISME: Polèmica pel títol de Balears de Muntanya
- KARATE: F. Casasnovas, nou Cinturó Negre
- GIMNÀSTICA: St. Vicenç Paul, campió de Mallorca
- BÀSQUET: L'equip femení del Mariana en gran moment
- FUTBOL: El C.F. Sóller juvenil, ha ascendit de categoria
- FUTBOL: Perilosa patinada del C.F. Sóller (1-2)

EXTRA
16
PLANES

Fornalutx

El Ayuntamiento acuerda incrementar el suelo urbano en 14.000 m2.

Redacció

En el Pleno de la Corporación celebrado en Fornalutx el pasado 2 de mayo, el Ayuntamiento acordó iniciar el expediente de modificación de la delimitación del suelo urbano de aquella villa, de acuerdo con las normas que establece el Plan Provincial de urbanización de la zona, y en previsión de la previsible demanda de terrenos urbanizables que se producirá con la construcción del túnel.

Este acuerdo supone el incremento de unos 14.000 m2. de suelo urbanizable próximo al núcleo actual y, paralelamente, la suspensión de licencias de parcelación de terrenos, edificación y demolición en los solares incluidos en suelo urbano a partir del día en que se tomó el acuerdo, con el fin de estudiar su formación o reforma.

El estudio de la modificación se ha encargado al arquitecto **Joaquín Ozonas**, que procederá a la redacción del oportuno proyecto con memoria justificativa y planos de reforma.

Una vez redactado, el proyecto será inicialmente aprobado por el Ayuntamiento, expuesto al público a efecto de reclamaciones por espacio de 30 días, y posteriormente remitido a la Comisión Provincial de Urbanismo para su aprobación definitiva. Se espera que el proceso se prolongue por un espacio de tiempo no inferior a seis meses. Una vez aprobado, el proyecto de modificación tendrá un período de vigencia de cuatro años.



C/ Bauzá, 4 - Sóller

ROBA PER NINS I NINES

Agenda

Avui

2

De Juny de 1989,
Divendres

Sant Erasme, adv, contra el mal de ventre.
Demà, Santa Clotilde, reina.
Diumenge, Sant Patrocs, protector dels peixos de riu.

COSTUMARI

Segons el Costumari, el proper dilluns, cinc de juny, farà anys del dia en que Eva, induïda pel Maligne, temptà Adam amb la poma. Per això, és creença popular que, des d'aquesta data fins al setembre, els plaers carnals tenen males conseqüències d'ordre moral i en la salut. Ja ho diu el refranyer:
Juny, juliol i agost,
ni dones, ni cam, ni most.

primitiva

Sorteig d'ahir dijous,
dia 1 de Juny

13 19 23
27 31 46

-Comp. 48-



O.N.C.E.

Dijous, 1 - Juny 41.079

Dimecres, 31 - Maig 85.909

Dimarts, 30 - Maig 02.217

Dilluns, 29 - Maig 35.777

Divendres, 26
75.535 (Serie 147)

Avisos eclesials

HORARIS DE CELEBRACIONS
DE L'EUCARISTIA DOMINICAL

	DISSABTE	DIUMENGE
Convent Sagrats Cors	19	7:30 10 19
Port de Sóller	20	12 19
Biniarix	20	10
L'Hospital		18:30
Deià	20	9
Fornalutx	19	10 19
L'Horta	20	10:30
St. Felip	19	10:30 19
St. Bartomeu	19	12 20
Monestir l'Olivar		18

Veu de Sóller

C/Lluna, 53, baixos. Tel. 63 34 56. CIF. E07431166

Dipòsit Legal: PM573-1989

Edita: Premsa Lliure, C.B.

Imprimeix: Editora Balear, S.A.

Director: Jaume Casanovas

Caps de Redacció: Plàcid Pérez (Local) i Toni Oliver (Esports)
Col·laboradors: Joan Castanyer, Joan-Antoni Castanyer, Miquel Angel Feijóo (Port), Miquel Gual, Antoni Jover, Francesc Lorente, Gabriel Mercè, Joan Oliver, Maria-Ignàcia Pérez, Joan Puigserver, Bartomeu Rosselló, Antoni Rullan, Antoni Socies, Pere Vicens (Escorca).

Disseny: Ernest Forteza

Fotografia: Guillem Deyà i Jesús Sampedro.

El Temps

Estació de sa Vinyassa

Fins a setanta d'Abril
no et llevis un fil

Joan Puigserver

Del 23 al 29 de Maig

TEMPERATURES

Màxima 25'6 dia 28
Mínima 12'6 dia 28

PLUJA

Dia 25 Dijous ip
Dia 26 Divendres 0'4
Dia 29 Dilluns 4'1

Beneïda pluja! Quan semblava que teníem l'estiu damunt i que patiríem força per la manca d'aigua ens arriba la pluja amb un descens de temperatures.

Això va ésser degut a una irrupció d'aire fred per les capes altes de l'atmosfera que juntament amb unes temperatures força altes a ran de terra provocà una accentuada inestabilització del temps.

Aquesta pluja és molt beneficiosa pels arbres i sobre tot per el que representa en quan a reserva de les fonts de cara a l'estiu.

El meu veïnat remugava perquè dilluns havia sortit de ca seva amb roba d'estiu i el vespre tremolava de fred.

Ja ho diu l'adagi popular: Fins a setanta d'abril no et llevis un fil!

Al moment de tancar la present edició (dimarts horabaixa) han caigut 40 litres.

PUNTS DE VENDA

Sóller: Estanc de Plaça

Ca'n Godo

Ca'n Pere Lluç

Ca'n Calatayut

Calabruix

Port: Quiosc Lorente

Papeleria Chachi

Fornalutx: Ca'n Corona

Deià: Es Forn

Palma: Quiosc del Born

Les plujes de
dimarts
embruten les
platges

Les ruixades caigudes durant tot el dimarts, provocaren la revenguda dels torrents, i transportaren gran quantitat de materials fins al port. L'horabaixa, la badia aparagué plena d'objectes, des de moltes i troncs, fins a plàstics, llaunes i altres objectes que no són degradables. El color de l'aigua era roig degut a la quantitat de terra que la força de la corrent arrabassà. Es evident que els torrents s'han fets nets per ells mateixos, i ara trobam la brutor damunt les aigües i prest sobre l'arena. Seria ben necessari que periòdicament els netegassin.

Registre Civil

Sóller

Neixements

-Ana-Maria, filla de Antonio Payeras Carrillo, i de Catalina-Maria Oliver Martínez. Nascuda el 15 de Maig.

-Gabriel, fill de Gabriel Vidal Colom, i de Margarita Florit Canals. Nascut el 19 de Maig.

-Lluc, fill de José Amengual Forteza, i de Margarita-Isabel Carrió Solé. Nascut el 21 de Maig.

Defuncions

-Jerónima Arbona Coll, morta el 22 de Maig, 94 anys.

-José Coll Puig, mort el 23 de Maig, 59 anys.

-Catalina Pons Castañer, morta el 24 de Maig, 91 anys.

Actes de la setmana

DIVENDRES, 2 de Juny. -CONCERT del Cor de Cambra "Studium" i orquestra. Director Carles Ponseti. Obres de Mozart. A l'església de St. Felip Neri de Palma a les 20,30 hs.

DISSABTE, 3 de Juny. -CONCERT de piano a càrrec de Marisa F. Arderius. Obres de diversos compositors. A Son Marroig a les 18,30 hs.

- "BARATILLO" en el Par de Deià a les 15 hs.

-MITING del Partit Popular. Intervindrà A. Herranz president de l'executiva de Palma.
A Sóller a les 21 hs. a Can Papa C/. Alq. del Comte 57.
A Fornalutx a les 19 hs.

DIUMENGE, 4 de Juny. -CONCERT dels nins de l'escola "Es Porxo". A l'església Parroquial de Deià. Cançons infantils i projecció del video "S'oliva".

DIMARTS, 6 de Juny. MITING Catalunya Lliure. Parlarà: Pere Ros, Pere Vicenç, Jaume Rado. "La Caixa" a les 21,30 hores.

DIJOUS, 8 de Juny. -MITING del Centre Democràtic i Social. Intervendran Xisco Quetglas, senador i parlamentari i Antoni Roig. A Can Dulce a les 21,30 hores.
-MITING del Partit Socialista de Mallorca. Intervendran Mateu Morro, candidat pel PSN-EN, i Sebastià Serra, parlamentari. A la Sala d'actes de "La Caixa", a les 21 hores.

Sopa de polítcs

D Z N E P O O X H Q S
C Y N E A Y C B I N R
S A U V M D R G O A I
I M S A Y U V P E D A
O A E T O B A C D E F
X N S P A S A J A L A
T E O Q A N A V R A C
A R L T O I Y I D A H
Z A E B B A M E E F A
I S R O V O V X R T A
P A T I B P C O L O M

Cercau nou llinatges de polítcs sollerics. Se llegeixen d'esquerra a dret, de dreta a esquerra, de dalt a baix, de baix a dalt, i en diagonal a l'indret i a l'enrevés.



Serveis

Ajuntament de Sóller 630200/0204
Oficina Municipal del Port 630101
Ajuntament de Fornalutx 631901
Ajuntament de Deià 639077
Jutjat de Sóller 630348
Notaria 632611
Rectoria 630602

Polícia Municipal 630200
Polícia Municipal-Urgències 633721
Guàrdia Civil 630203
Bombers 632500

Unitat Sanitària 633011
Creu Roja 630845
Metge de Guàrdia (Avisos) 633721

Mercat 630231
Escondor 630561
Cementiri 631429
Residencia-Hospici 630777
Depuradora 630842
Correus 631191
"El Gas", s.a. 630128
Servei Funerari 630805
"El Gas" s.a. (averias) 630198
"El Gas" s.a. (Urgències) 631108
Locutori Biniarix 630017
Obres de Port 633316/69

A.S.C.P. (Ca'n Dulce) 632421
Círculo Sollerense 631206
La Unión "Sa Botigueta" 630163
Defensora Sollerense 631556

Ferrocarril de Sóller 630130
Cia "Barcos Azules" 632435
Cia "Tramontana" 632061
Parada Taxis-Es Port 631384
Parada Taxis-Sóller 630571
Parada Taxis-Sa Torre 631379
Autocars Llopart 202125
Autocars Sóller 632821
Autocars Repic 630567

TRENS

Palma-Sóller: 08,00 - 10,40 - 13,00 - 15,15 - 19,45
Sóller-Palma: 06,45 - 09,15 - 11,50 - 14,10 - 18,30 (21,00 Diumenges i Festius)

TRANVIES

Sóller-Port: 05,55 - 07,00 - 08,00 - 09,00 - 09,30 - 10,00 - 10,30 - 11,00 - 11,30 - 12,00 - 12,30 - 13,00 - 14,00 - 15,00 - 15,30 - 16,00 - 16,30 - 17,00 - 17,30 - 17,55 - 18,30 - 19,00 - 20,00 - 20,45 - (21,00 Diumenges i Festius).
Port-Sóller: 06,20 - 07,30 - 08,25 - 09,30 - 10,00 - 10,30 - 11,00 - 11,30 - 12,00 - 12,30 - 13,00 - 13,25 - 14,30 - 15,30 - 16,00 - 16,30 - 17,00 - 17,30 - 17,55 - 18,30 - 19,00 - 19,30 - 20,20 - 21,10 - (20,30 i 21,20 Diumenges i Festius).

AUTOCARS

Palma-Valldemossa-Deià-Port de Sóller: 07,30 - 10,00 - 12,00 - 16,15 - 19,30
Port de Sóller-Deià-Valldemossa-Palma: 07,30 - 09,30 - 14,30 - 16,00 - 18,00
Deià-Port de Sóller: 08,15 - 10,45 - 12,45 - 17,00 - 20,15
Deià-Valldemossa-Palma: 08,00 - 10,00 - 15,00 - 16,30 - 18,30
Sóller-Port de Pollença: 09,00
Port de Sóller-Port de Pollença: 09,30
Port de Pollença-Sóller: 16,00

BARQUES

Port de Sóller-Sa Calobra: 10,00 - 15,00
Sa Calobra-Port de Sóller: 12,00 - 16,45

FARMACIES DE GUÀRDIA

Del 27 de Maig al 3 de Juny: Farmàcia Castanyer, C/Lluna, 37. Tel. 63 05 63.
Del 3 al 10 de Juny: Farmàcia Torrens, Plaça Constitució, 6. Tel. 63 17 81.

Veu de Sóller

TEL. 63 34 56

CONTESTADOR

AUTOMATIC

ATENCIO PERSONAL
DE 18 A 20 HORES

L'Exposició es repetirà l'any vinent

Finalitzà la mostra d'art oriental "Expo-Bombay"

Joan Castanyer

Ahir dijous finalitzà la mostra d'art oriental i sudamericà que des del divendres dia 19 es venia oferint a la Sala d'Actes de "La Caixa" sota el títol d'Expo-Bombay.

L'exposició recull una mostra de l'excel·lent artesanía indú, si bé no hi manquen mostres de la xinesa i fins i tot de l'equatoriana.

La totalitat d'objectes que s'ofereixen per a la venda provenen de tallers cooperatius organitzats a les missions jesuïtes de l'Orient.

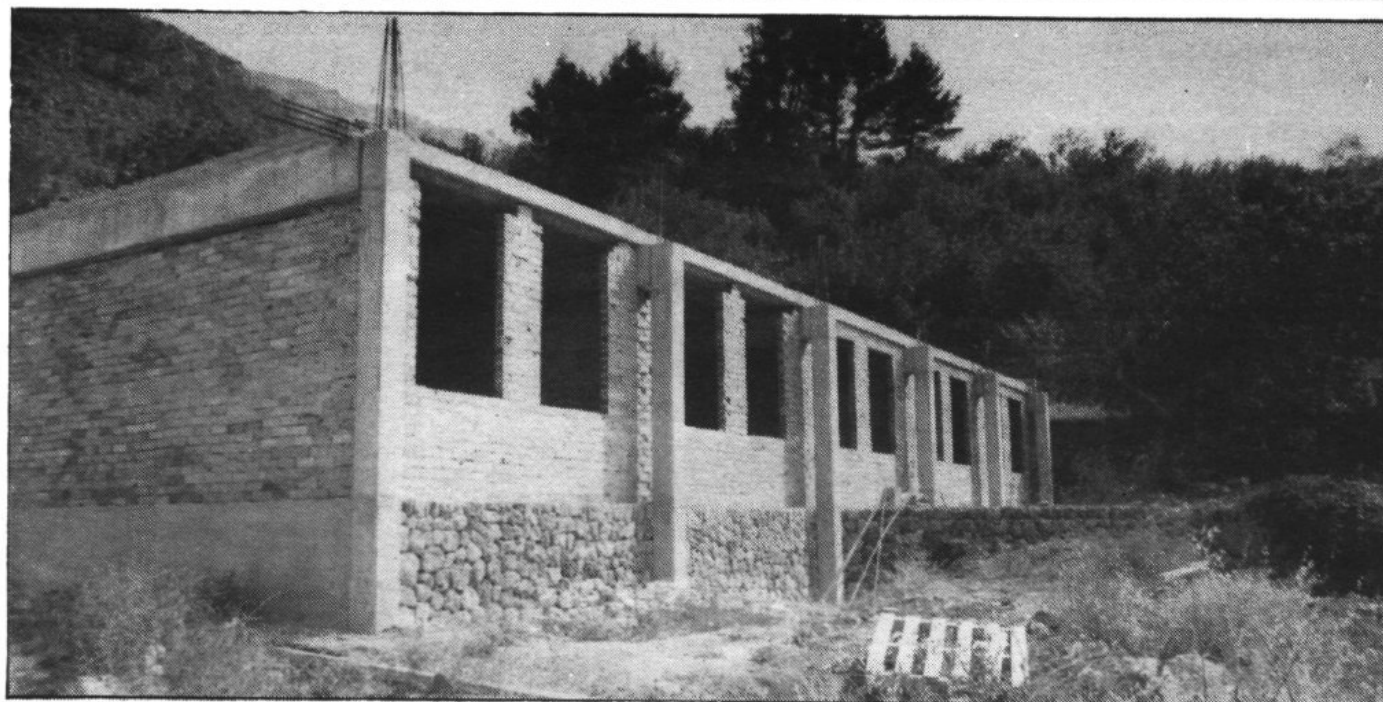
Els continuadors de l'obra d'Ignasi de Loiola que són originaris del País Valencià, les Illes Balears i Aragó tenen cura de l'administració dels establiments que la Companyia de Jesús té a la regió indú de Maharashtra, de la que és capital la ciutat de Bombay. La producció i comercialització de l'artesanía produïda en tallers cooperatius s'ha convertit en un element essencial pel sosteniment dels centres sanitaris i d'ensenyament al seu càrrec, així com un digne medi de vi-

da per a les famílies dels artesans. Els jesuïtes entenen que la seva presència a la Índia ha de servir per facilitar medis de subsistència, formació cultural i professional i atenció social a una població que els necessita en major mesura que qualsevol tipus d'obra evangelitzadora.

Repartits pels antics regnes de les quatre barres, els jesuïtes tenen punts de venda estable (a València, Alacant, Saragossa i a Ciutat de Mallorca), a més de l'exposició itinerant que ens ha visitat aquests dies.

Francesc de B. Banyuls, coordinador de la mostra, manifestà a "Veulocal" la seva satisfacció per estar presents a la nostra ciutat. Considerà que aquestes dates, just després de les fires de maig i de la Mostra d'Artesanía, no eren les més propícies per assolir un bon nivell d'assistència, encara que els últims dies els visitants oferiren una bona animació.

Ens assegurà que l'any vinent es repetirà l'exposició durant les fires, fet que agraïm atès el valor artístic i humà de tot quan tinguèrem ocasió d'admirar.



Les obres de l'Institut estan paralitzades. S'espera que la nova via de finançació permeti reprendre els treballs.

L'Ajuntament subscriu una pòlissa de crèdit per més de 40 milions

El préstec permetrà concloure l'ampliació de l'Institut de Batxiller

Redacció

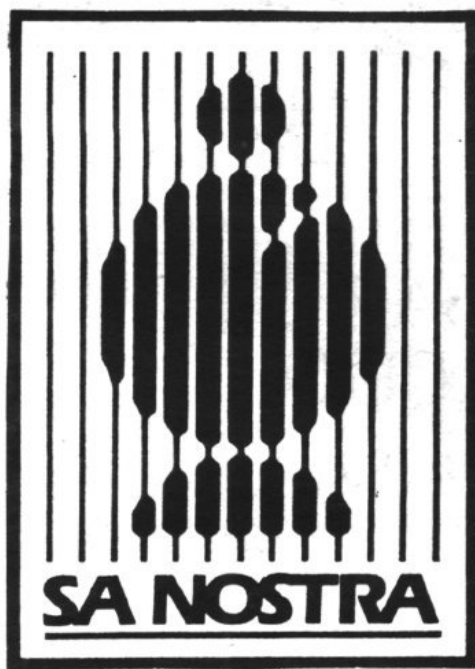
L'Ajuntament de Sóller signà el passat 9 de maig una pòlissa de crèdit de 40.650.000 pts. amb el Banc de Santander per a la finançació de part de les inversions incloses en el pressupost de despeses de l'any 1989, després d'haver rebut l'aprovació del Govern Balear.

La subscripció d'aquest préstec fou aprovada pel Ple de la Corporació celebrat el 29 de desembre del 1988, amb el vot de contra de la majoria dels grups de l'oposi-

ció, perquè consideravem que aquest préstec suposaria un endeudament exagerat del nostre Ajuntament. La pòlissa de crèdit s'ha obtingut a un interès inicial del 15,75%, revisable anualment, i té un termini d'amortització de 5 anys. El primer any, idò, l'interès que es pagarà al Banc de Santander gairebé assoleix la xifra dels sis milions i mig de pessetes.

Vint-i-set dels 40 milions del préstec seran invertits en l'acabament de les obres d'ampliació de l'Institut de Batxiller de Sóller que des del seu inici avancen a un ritme lentíssim per manca de finançació.

Altres 4.255.000 pts. es destinaran a les obres d'acondicionament de l'antic gimnàs i sala d'actes de les Escolàpies, que es convertirà així en Centre d'atenció a la 3a. Edat, i que estan en fase d'execució. La realització de la fase intermitja del Poliesportiu d'Es Puig obtindrà altres 3.735.000 pts. de finançació, si bé les obres encara no han estat adjudicades. Altres 2.660.000 seran utilitzades per fer efectiu el pagament de part de l'enllumenat del Port, que ja està finalitzat; i els tres milions restants seran invertits en un projecte de parcs públics que encara està en fase d'estudi.



OFICINES A LA COMARCA

SOLLER: Avda. J. Estades, 8-A
PORT: Carrer Marina, 38



"SA NOSTRA"
CAIXA DE BALEARS

MUEBLES CASTAÑER S.A.

CASA FUNDADA EN 1865

C/. VICTORIA, 7 - Tel. 63 11 95 (Oficina)
C/. SALLUNA, 26 - Tel. 63 01 07
C/. BATACH, 12
C/. SAN JAUME, 21

07100 SOLLER (Mallorca)

En música, donam la note

Pioneer
Aiwa
Kenwood
Sanyo
Sherwood
Saba
Sony



¡ Aprofitau ! Desde 3.000 pesetas al mes.

Magalheims Company
Carrer des Born, 3
Com sempre, més econòmic

Es prepara un homenatge al poeta Guillem Colom

Gabriel Mercé

Aquest mes de juny es compleix el desè aniversari de la mort del poeta sòllerí Guillem Colom i Ferrà. Per aquest motiu el Grup Novetat prepara una sèrie d'actes commemoratius d'aquesta fita. Entre ells cal destacar la conferència a càrrec d'un component de la Tertúlia poeta Guillem Colom i una interessant exposició, entre d'altres, que es durà a terme durant els propers dies 10 i 11 de juny. Recordem que el passat mes d'abril, al Casal Balaguer de Palma ja es celebrà un emotiu homenatge i també que el proper any es complirà el primer centenari del seu naixement.

Concert dels nins de l'escola de Deià

Maria Ignàsia

Els alumnes de l'Escola de Deià preparen un acte per donar a conèixer part de la seva tasca durant el curs. Serà el proper diumenge dia 4, a les 7 de l'horabaixa, a l'Església Parroquial, i constarà de dues parts:

* El cant coral, amb una primera part oferida pel més petit, i una segona oferida pels nins de cicle mitjà.

* La projecció de l'audiovisual "S'Oliva", que creuen els alumnes de tercer, quart i cinquè el curs passat.

També es presentarà el tercer nombre de la revista escolar "Dicodix" que cada any surt per Sant Joan, i que aquesta vegada es donarà a conèixer amb antelació per disminuir la feina d'un final de curs ple d'activitats contemplades en el programa de festes locals.

NOTA DE REDACCION

Al cierre de la edición anterior recogíamos la noticia del fallecimiento de un hombre mientras jugaba con una máquina tragaperras en el Puerto de Sóller.

Al parecer, según aseguran testigos presenciales, el finado no se encontraba precisamente jugando en el momento del óbito. Descanse en paz.

Educació

Finalitzà el curs de Reciclatge de Català

Una trentena de professors d'E.G.B. assistiren enguany a les classes

Des del passat mes de novembre fins al present mes de maig s'han impartit en les aules de l'Institut de F.P. "Joan Miró" les classes de Reciclatge de Català per professors d'E.G.B. que organitzà l'Institut de Ciències de l'Educació (ICE) en col·laboració amb la Universitat de les Illes Balears i la Conselleria de Cultura.

Els cursos de Reciclatge s'iniciaren l'any escolar 86-87, amb el primer nivell de Llindar pels professors que no entenen la nostra llengua, i el primer curs del nivell superior, que inclou les assignatures de Llengua Catalana, Geografia i Didàctica. Després d'un any buit, s'han reanadat enguany les classes, amb les assignatures corresponents al segon nivell de Llindar i part del segon curs del nivell superior (Llengua i Història).

Les classes de Llindar i de Llengua han estat impartides per Antoni Nigorra, llicenciat en Literatura Catalana, i les d'història per Plàcid Pérez. Llicenciat en Història, ambdós sòllerics.

El segon nivell de Llindar pretén desenvolupar en els diferents alumnes la facultat de saber parlar i llegir el català, i l'adquisició de vocabulari



Les classes de Reciclatge s'imparteixen a l'edifici de F.P.

s'han complementat amb un cicle de quatre conferències obertes al públic en general, que s'han celebrat en l'antiga capella de les Escolàpies, en col·laboració amb l'Ajuntament de Sóller. Interven-gueren com a conferenciants els professors Josep Grimalt, que disertà sobre les rondalles mallorquines i la seva significació; Maria Barceló, que explicà les revoltes socials de l'Edat Moderna a Mallorca; Aina Moll, sobre la normalització lingüística; i Miquel Deyà sobre la formació dels gremis i les organitzacions artesanals a la nostra illa.

Tot plegat assistiren a les classes una trentena de professors d'E.G.B. de les escoles públiques i privades de Sóller en règim de matrícula oficial, més alguns d'oients. Està previst que l'any pròxim es faci el tercer i darrer curs de Reciclatge a la nostra ciutat, i serà la primera vegada que surti una formació de mestres amb el títol obtingut íntegrament a Sóller.

i comprensió de la llengua.

Per la seva banda, les classes de Llengua s'han centrat en la morfosintaxi catalana i en el repàs de l'ortografia, i les d'Història han recorregut els esdeveni-

ments més significatius de l'Edat mitjana i moderna de Mallorca.

Quatre conferències

Les classes teòriques

Nomenament de coordinadors de protecció civil

Tomeu Rosselló

El passat dimecres, dia vint i quatre de maig, a la seu de la Delegació del Govern central, en la reunió de la xarxa de ràdio d'emergència (REMER) amb el Cap de Serveis de Protecció Civil a Balears, fou proposat per ocupar el càrrec de Coordinador Adjunt Operatiu el sòllerí Cristòfol Trias Cañellas, i pel de Coordinador de la Zona II Jaume Ca-

sasnovas Sastre. Després de ser aprovat pel Delegat del govern, el nomenament serà definitiu.

Asegura el enllaços

La REMER és l'encarregada d'assegurar els enllaços, via ràdio, a punts vitals i d'estratègia en cas d'emergència, catàstrofe o calamitat pública, i forma part de l'organigrama operatiu del Pla d'Emergència Municipal (PEMU).

ANTIGÜEDADES ANTONI DE SA COMA (JERONI BISBAL)

COMPRA TODA CLASE OBJETOS ANTIGUOS
Teléfono 630865
C/. Vicario Pastor, 9
PAGOS AL CONTADO

RESTAURANTE-GRILL-BAR

Sa Sinia

ESPECIALIDAD EN
ASADOS, MARISCOS
Y PESCADO

Playa d'an Repic - PORT DE SOLLER
TEL. 633846

antoni oliver

BOSES DE PLÀSTIC i
ALUMINI INDUSTRIAL
Carrer Victòria, 1 - Tel. 63 12 88 - SOLLER

BAR CIRCULO SOLLERENSE GRANIZADOS DE ALMENDRA Y AVELLANA

Teléf. 63 12 06
SOLLER (Mallorca)

JOTUL

Signe de qualitat

Ca'n Bibi FERRETERIA Armeria

Luna, 12
Tel. 63 04 47
SOLLER
(Mallorca)

bernat cabot seguí aigua · gas · electricitat



CALEFACCIÓ ■ BANYS
PISCINES ■ CUINES
ENERGIA SOLAR ■
ARTICLES DECORACIÓ

Carrer de la mar, 24 i 41 ■ Sóller
Tels: tallers 63 07 96
oficina 63 38 43

Bell punt MODES

Plaça Constitució, 18
SOLLER (Mallorca)
Telefon 63 19 10

Deià

El Premi Internacional de Poesia Robert Graves

M. Ignàsia

La setmana passada visità Mallorca Justo Jorge Padrón, candidat a Premi Nobel de literatura i que acaba de guanyar el Premi Europa de Literatura. Era aquí per fer l'entrega de premis de narració breu "Archipiélagos".

Una de les manifestacions que va fer l'escriptor i traductor a la premsa de Ciutat, fou el seu desig de crear el **Premi Internacional de Poesia Robert Graves**.

Després d'haver parlat amb la família, volia explicar el projecte a la Consellera de Cultura del Govern Balear per proposar-li que patrocinés el certamen. Per dur-lo a terme té previst que, dia 24 de juliol, es faci una lectura de poemes en el cementiri de Deià, i que aquest acte sigui el pròleg del premi.

Per ampliar la notícia hem parlat amb el gabinet de premsa de la Conselleria de Cultura. Segons aquesta font d'informació, el representant de Justo J. Padrón, demanà una entrevista amb Maria Antònia Munar, sol·licitant que fos en el plaç de poques hores.

El resultat és que després de les gestions, ningú va tornar telefonar a la Conselleria per confirmar l'hora de l'entrevista i per tant no s'ha duita a terme.

També ens hem posat en contacte amb la família del poeta Robert Graves, i s'han extranyat de la notícia, ja que ningú els ha informat d'aquests propòsits.

Com cada any, dia vint i quatre de juliol pensen fer una lectura de poemes per commemorar l'aniversari de R. Graves, i tindrà lloc a l'amfiteatre de la casa del poeta, lloc més adient que el cementiri.

Classes de boleros i jazz al Parc de Deià

M. Ignàsia

Com cada any, després de les vacances de Pasqua i abans de les festes, el parc de Deià es converteix en un centre d'activitats pels deia-nencs. Començaren els assajos del grup de teatre local "Es Seregal", i l'escola utilitza l'espai públic per fer gimnàstia i teatre, i també s'hi donen classes de ball:

Dilluns que ve dia 5, començaran classes de Jazz-ballet per nins i per adults. Impartirà les classes la professora francesa **Sofia Hoël** titulada a l'escola Irenne Popard de París. Aquesta escola forma professors de dansa amb el mètode pedagògic creat per la mateixa I. Popard, pensat per ensenyar a nins, basant-se en la dansa rítmica, i a grans, basant-se en el jazz. Les classes seran cada dilluns de sis a set pels infants, i de set a vuit pels

adults. Per inscriure's, basta presentar-se al parc el dilluns que ve mateix, i posar-se d'acord amb la profes-sora.

Per altra part, membres de l'Estol de Tramuntana del Port de Sóller, són els moni-tors de les classes de ball mallorquí; **Francesc Agua-les, Pep Ripoll i Andreu Bisbal** d'una manera total-ment altruista es traslladen cada setmana a Deià per en-senyar a ballar. Les classes són gratuïtes i les fan cada di-jous horabaixa a les 18,30 h. quan el sol ja no pica tant. Agrupen als alumnes en dos nivells: un pels balladors principiants i l'altre per gent que ja en sap.

Ja fa devers un mes que l'activitat ha començat, i no és el primer any que es rea-litza.

Segurament que per les festes de Sant Joan hi haurà un bon grup per animar un vetllada popular.

Fornalutx

Ha mort Catalina Albertí Barceló

Redacció

Divendres dia 19 de maig entregà l'ànima a Déu, després d'estar quatre mesos rendida, Catalina Albertí Barceló, de Can Guia. La difunta, que era fadrina, estigué des de l'edat de 18 anys fins que caigué malata al servei de la família de don Jeroni Estades i, especialment, de la seva filla Magdale-na la qual, com tothom sap, complí cent anys el dia 7 del passat desembre. Catalina Albertí tenia 79 anys i era ben apreciada pels que l'havien tractada. Sempre fou discreta i ben parlant. Fornalutx i molta gent de Sóller assistí a la missa que l'endemà es celebrà pel repòs de la seva ànima.

Excursió de la Tercera Edat

Redacció

L'Associació de la Tercera Edat de Fornalutx, que presi-deix Antoni Ginestra, organitzà el passat diumenge, dia 28 de maig, una excursió en autocar.

Més d'una cinquantena de persones es juntaren a la bulla de l'excursió, que recorregué Porto Colom, el monestir de Cura, i el puig de Sant Salvador, entre d'altres llocs.

EIPSOE comença la campanya electoral a Fornalutx

M. Ignàsia

Amb la presència de Maravillas Martínez, representant de la dona de la FSB, i de Josep Alfonso el PSOE ha començat la campanya electoral a la comarca. Maravillas, es dirigí al públic present a l'escola de "Sa Rutllana" parlant de la incorporació de la dona en el món del treball, i de les desigualtats que aquesta encara té a l'Estat Espanyol. Josep Alfonso comença fent un re-sum del que serien les primeres eleccions europees, i de la im-portància d'anar a votar. Digué, reafirmant el que havia explicat la seva companya, que sols hi havia dues opcions vàlides a ni-vell europeu: la conservadora, que dicta la gent que té el capital, i que vol fer d'Europa un espai de lliure mercat que sols afavori-rà als estaments més rics; i la progressista, del partit socialista que vol una Europa unida, en tots els aspectes, social, econó-mic, i polític. Defenà el vot útil, que ignora partits amb poc pes específic i que no compten per res a nivell europeu. Conclagué que si es crea un espai únic europeu s'aconseguirà la integració dels estrangers en la vida política d'un país, cosa que es notaria a Fornalutx ja que és un poble on n'hi ha molts de residents. En un curt col·loqui final, J. Alfonso explicà contestant a una pre-gunta del públic que, als fornalutxencs, el fet de formar part de la comunitat d'Europa aportaria subvencions per l'agricultura de muntanya, les quals haurien de controlar-se més del que s'ha fet fins ara, i també més envant podria beneficiar-se del fons destinat a l'embelliment i millora de la qualitat de vida.

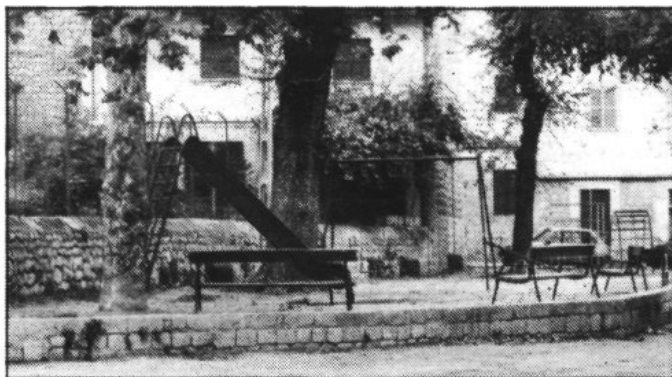
Imatges de la Vila

La Plaça dels estiradors

Joan Castanyer

La imatge que podeu veure correspon a la Plaça dels Estiradors, cor i ànima de la barri-ada del Celler. Per molts és una fesomia familiar i estimada; un bon pretexte per apropar-nos a la situació de llarg abandó que pateixen els parcs de la nostra ciutat. Amèn de l'escassetat

d'espais públics, cal afegir la poca cura que l'Ajuntament té en mantenir-los en unes mí-nimes condicions de dignitat. Per esmentar fets concrets, el parc de l'Horta fou utilitzat durant mesos com a dipòsit d'ende-rrocs, destruït-se parcialment alguns dels elements de joc que hi havia. El dels Estiradors està (poc més o manco) com un temps d'en Romanones: els



elements metàlics anyoren (nos-tàlgics ells) una pietosa mà de pintura, el terra està en pèssimes condicions, i el paretó comença a tenir aquella sospitosa inclina-ció que fa témer un desenllanç tràgic dels seus dies.

No seria gens sobrat que al-gún regidor de la majoria muni-

cipal que cobra, inclinàs la seva mirada cap al món terrenal on viuen la major part dels sollerics, i es dignàs a posar-hi remei. Temps i doblers n'hi ha pel què volen. Ja comença a ser ben ho-ra que els esforços municipals reverteixin en benefici dels es-pais públics de la nostra vila.



ELECCIONS
AL PARLAMENT EUROPEU '89

ACTE PÚBLIC

Intervenen:

MATEU MORRO

Candidat del P.S.M.-E.N.

SEBASTIÀ SERRA

Parlamentari

Dijous, 8 de juny, 21 hores.
SALA D'ACTES DE "LA CAIXA"



PRESENTACIÓ A SOLLER DE LA CANDIDATURA CATALUNYA LLIURE PER LA INDEPENDÈNCIA

Dimarts 6 de juny, a les 21,30h.

Lloc: Sala d'actes de "La Caixa"
Plaça des Castellet n° 1 primer pis.

Parlaran els candidats: Pere Ros (l'Hospitalet)
Pere Vicenç (Soller)
Jaume Rado (Ciutat de Mallorca)



Avgda. Alexandre Rosselló, 31 - 2º Dreta. CIUTAT DE MALLORCA
AJUTS: C/C 15006-72 de la Caixa de Pensions. Agen. Colon - Cort, 11

Amores imposibles

Juan Sharpe



Pocas situaciones tan estimables para un colaborador de prensa hay como la invitación a participar en este proyecto nacido de la voluntad de independencia de quienes han sacado a la luz ciudadana un medio de información local independiente. Se trata, para ellos, de recuperar para la ciudad un canal de información digno, que se convierta en un punto de encuentro de los problemas y de las reflexiones que se cruzan por las cabezas de las gentes de este valle.

La independencia, tan apetecida por quienes disfrutan con redactar una información o un artículo de opinión, es un bien que tiende a desaparecer de la faz de la tierra, junto a otros muchos valores avasallados por esta cultura existista y egocéntrica del fin del milenio, donde los medios de comunicación planean sobre las mentes colectivas como aves depredadoras preocupadas de sus facturaciones macroeconómicas o de la vanidad ilimitada de los grandes tiburones que los poseen por razones variopintas pero creo que nunca ya por el afán de informar, de comunicar, de crear debate o de otorgar tribuna a cualquier paisano que le plazca hablar.

Así que esta Voz que le nace al valle es no sólo una empresa con el valor añejo del romanticismo de quien nada a contracorriente, sino que tam-

bién ha encontrado fértil acogido por el hastío colectivo que ha producido en sus gentes la manipulación, la mediocridad y el servilismo que han teñido hasta ahora la información local. De ahí su éxito instantáneo, esta acogida que ha superado las previsiones de los propietarios...

Sucede que las personas normales son más machacadas que informadas por los signos de una época que ofrece una información uniforme que tiende a convertirnos en serviles e inertes receptores de una noticia plana, estándar, sin tonos ni matices, en objetos pasivos del balance financiero de los grandes tiburones que dictaminan qué es noticia, cómo se ha producido, a quién hay que servir y a quién hay que hundir. Es en lo que ha derivado lo que el tiempo ha demostrado nada tremenda augurio hecho por el profeta Mat Luhan y su anticipo de la Aldea Global.

Esa señal planetaria —portugueses, mexicanos, alemanes, malgaches, ahora hasta

rusos, ven a la misma hora las mismas imágenes y escuchan el mismo "formato" noticioso—, indica que la gran revolución tecnológica anunciada ya se ha producido y que el mismísimo Nostradamus se podría quedar bizco si levantara hoy su cabeza visionaria. También demuestra que la concentración de poder en las metrópolis no sólo es imparables sino que los del tercer mundo son ahora también exportadores de imágenes, además de cereales, minerales o de otros cacaos. Venden mucho los miserables africanos hacinados en un campamento y ahora empiezan a vender muchos los hambrientos sudacas tomando por asalto una tienda de ultramarinos.

Así que en la información no suele interesar tanto el problema de ámbito humano sino más bien el de ámbito financiero, por lo que desafiar a las leyes del mercado de la voracidad empresarial y salir a la calle con un semanario es todo un pulso, al que vale la pena sumarse aunque sólo sea por poner un puñado de arena a este castillo todavía precario. Antes de saltar al ruedo ya le vaticinaron a éstos papeles toda clase de infortunios y una existencia efímera e intrascendente. Un nuevo estímulo para asomarse al balcón y saludarles algún viernes con la devoción que uno profesa por los amores imposibles.

Ara que ve l'estiu

Antoni Socias Puig

Ara que ve l'estiu el nostre port s'omplirà de turistes desitjosos de sol i platja. Les aigües de la nostra badia també s'ompliran; en aquest cas de iots i barques que, ancorats, arribaran a ser una part més del nostre peculiar paisatge marítim. I mentre els visitants d'hotel o apartament es torren a les platges, les nostres aigües (poc obertes degut a la constitució física de la badia) aniran perdent poc a poc la seva transparència i el seu hermós color, per tornar-se tèrbols i de color axocolat.

Els banystes de vorera hauran d'obrir bé els ulls per tal d'evitar les embarcacions a motor o els windsurfs que tan perillousament s'acosten.

Si això preocupa o no als nostres governants no és fàcil de esbrinar. El que sí és cert, són les poques iniciatives encaminades a una solució definitiva.

Cada cop més creix la im-

pressió de que Sòller i el Port es trobaran, un dia no molt llunyà, amb un Túnel i sense la infraestructura necessària per afrontar el fet.

Pensem en una depuradora que, a hores d'ara, ja hauria d'estar començada, i de la que encara no es coneix el definitiu emplaçament.

Però encara n'hi ha més. Tractant el tema del Port, hem i volem parlar de la Base. Per qualsevol sòller que tenint una barca no pot aconseguir un lloc per amarrar-la, la situació és humilant.

També ho és pels qui no en tenim de barca. Veure com les aigües de la badia estan saturades de vaixells fondejats mentre els molls de la Base són buits, pot posar de mala llet a qualsevol.

La Base avui en dia no és aprofitada per ningú. És com si el Ministeri de Defensa no volgués menjar-se el pastís i no ens deixàs als sòllers ni tas-

tar-lo. El personal que avui es manté en el destacament quasi no dona a bast per cubrir les pròpies necessitats de manteniment.

Pensar amb una cessió total de la Base (jo en diria devolució) és en aquests moments una ill·lusió.

Per una part no existeix cap predisposició i per altra no hi cap pressió.

I qui hauria de fer aquesta pressió? Crec evident que la iniciativa ha de sortir dels nostres administradors. Desgraciadament els que haurien de ser governants han esdevenguts simples administradors. Ara aniran ben eixerits dient que a la fi ens han tornat l'Oratori de Santa Catalina. Mentre tant les nostres aigües es tornaran a omplir de vaixells i barques, es començarà a foradar el Túnel, i la nostra anèmica infraestructura seguirà donant proves d'ineficàcia que ningú pot o vol solucionar.

Port

La flota pesquera se moderniza con la llegada de dos nuevas barcas

M.A. Feijóo

La barca de pesca "Margarita y José" será una de las dos nuevas embarcaciones que vendrán a modernizar, con su potencia y tonelaje, la flota pesquera de nuestro puerto.

La nueva barca es propiedad del armador José Lozano Mascuñán, y ha sido construida en los astilleros NOGUERA, de Denia (Alicante), donde se encuentra amarrada en espera de obtener todos los trámites burocráticos que le permitan legalizar su situación y desplazarse hasta el puerto de Sóller. Sus características son: 16 m. de eslora, 5,20 m. de manga, y 1,20 m. de puntal, con un registro bruto de 36 toneladas.

Según ha manifestado el armador a "Veu de Sóller", la nueva embarcación sustituirá al "Cala Ratjada", también de su propiedad, y se espera que llegue a Sóller alrededor del próximo 10 de junio. La tripulación de la nueva barca será la misma que la actual.



"Margarita y José" amarrada en el puerto de Denia

La otra embarcación lleva el nombre de "Es Sollerica", ha sido adquirida por otro armador, y se calcula que arribará al puerto a finales de la presente semana.

La seva canalització podria afectar als aqüífers sòllers

L'aigua de Sa Costera cada dia més prop de Ciutat

Joan Castanyer

El Servei Hidràulic de la Conselleria d'Obres Públiques s'ha decidit per una de les tres possibilitats de canalització de l'aigua de Sa Costera cap a Ciutat.

L'alternativa escollida preveu la construcció d'un túnel de 7 kms. de longitud per metre i mig d'amplària que passaria per devall dels colls de Biniamar i Balix, per arribar finalment a la Vall de Sóller, des d'on aprofitant el túnel que es farà al Coll arribaria a Palma.

El criteri bàsic per a l'elecció ha estat el d'estalviar costos de bombeig, si bé la perforació suposarà una despesa de més de 2.000

milions de pts. De moment, la Conselleria del Sr. Sàiz pensa sol·licitar 25 milions al M.O.P.U. per realitzar els corresponents sondeigs dels terrenys, apojant-se en el fet que l'obra fou declarada d'Interès General per l'Estat.

Els tècnics del Servei Hidràulic evaluen en 350 tones/dia el cabal de la font de Sa Costera.

Al mateix temps, s'està redactant, per esser presentat a les acaballes de juny, un estudi sobre l'aprofitament de les fonts de la Vall de Sóller.

En aquest estudi també es projecta la captació de tots els possibles sobrants, sense que s'hagi aclarit el que els tècnics entenen

concretament per "sobrants".

Cal fer memòria i recordar l'enorme interès que el cabal de Sa Costera ha despertat entre les diferents administracions implicades: l'Estat, a través del M.O.P.U.; l'Ajuntament de Palma mitjançant EMAYA, la Comunitat Autònoma amb el Servei Hidràulic, i el Consistori sòller en negociacions de compra amb "El Gas s.a.", empresa propietària de l'aqüífer.

També el Parlament de les Illes se n'ha fet ressò en la veu del diputat nacionalista Joan Mayol, qui responsabilitza a l'exagerat ritme de creixement urbanístic d'estar esgotant els recursos d'aigua de Mallorca.

Sempre són els mateixos...

Salvador Martínez

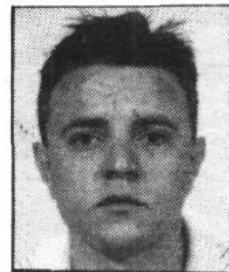
De sobra que no sé com començar. Teixir una clara i correcta exposició de qui són "els mateixos" és un alt compromís difícil de redactar. Potser voldria, amb els següents mots, rompre el tòpic de que les persones sols entenen el senzill de les coses; quan de veritat, no hi ha res que sigui senzill, i molt menys, quan es tracta de parlar de relacions entre humans que fan un col·lectiu o poble. Dins tota la teoria social es parla del bé i del mal i de com afecten aquestes "veritats" a les persones i les coses. Tothom, quan fa política, es creu portador d'una veritat experimentada. La felicitat, el benestar, la justícia, la raó i la imparcialitat, són la bandera envers els enemics que sempre són "els mateixos"... i nosaltres, el mirall de la raó, els qui sempre jutjam, som els qui posam mesura al grup del poder.

La lliçó de la vertadera democràcia no ha estat encara

executada al llarg de la història i l'explicació d'això està en que encara no s'ha entès que la democràcia és el govern del poble i no la dictadura de la majoria. Un poble i una majoria, el nostre, que com tots els altres pobles, no donen exemple de "savoir faire" democràtic.

Deixem de fer diferències i de maltractar les persones i la democràcia.

Posar segells per esser diferents no és dolent. El que és perniciós de veritat, és voler esser diferent sempre enfront d'una altra cosa... "els mateixos", com diuen els qui estan ostentant el poder, som tots aquells que intertem sobre viure dins les regles d'un joc, om sempre guanyen "els altres". Un joc, que si qualche vegada guanyen, ha d'esser el nostre deure, l'exposició que no imposició, d'un nou ordre on tots els homes hi tinguin cabuda. Un ordre, on imperin les idees i no les ideologies, la raó i no el pragmatisme.... Un



ordre que si bé és difícil de poder implantar no és impossible.

"Els mateixos", no som exemple de res. No som els bons ni cap monument a la virtut, però tenim raó perquè l'empram, quan no estem d'acord amb una gestió política que vol ser la millor entre d'altres opcions. Si mai actuam com "els altres", amb les mateixes normes i regles, preguem perquè tinguem el suficient sentit comú per dimitir. No crec que sapiguem fer-ho millor, però també és cert, que mai no ho hem pogut fer.

Sobren els exemples per posar en dubte "el dret" de la dreta política. La història ens dóna la raó, i serà aquesta història i no "els mateixos", qui vos jutjaran.

Finita Terrasa

CURANDERA Y MASAJISTA

Curas de Reuma
Dolores de Cabeza
Dolores Musculares
Lumbago
Ciáticas
Celulitis

Calle Isabel II, 87
SOLLER

Calle Maribel, 27-A
Tel. 28840
SONSERRA

Transportes G. SASTRE

Gas-oil per calefaccions a domicili.
Tel. 63 30 49/63 03 87

DROGUERIA
CAN PERE BERNAT
PINTURES
MATERIAL
ELECTRIC, ETC.
Cetre, 8 - Tel. 63 20 84

Sóc catalanista

J.A. Estades de Montcaire

"En ell mos pares guardaven de llurs avis hereditat"

No sóc del P.S.M. i ideològicament em sent més aprop d'un Blas Piñar que no pas d'un Santiago Carrillo; encara que ni un ni altre em fassen gaire gràcia. Els totalitarismes, tant si són de dretes com si són d'esquerreres, són sempre nefasts i contraris als lligams interessos del poble.

Però sóc catalanista. Hi ha res a dir? També sóc masclista, perquè, sense voler menys valorar la capacitat intel·lectual de les dones —les quals, moltes vegades, ens són superiores— crec que no es poden trastocar uns rols socials que tenen més de mil anys d'existència i que són, comustancials a la nostra cultura i civilització.

Sóc catalanista, perquè, no solament, estic convençut de que la llengua que parlem és gramatical i literàriament la catalana; sino que, igualment, estic convençut de que les nostres arrels ètniques són catalanes.

Crec que les nostres illes, juntament amb les quatre províncies de Catalunya, les tres de València, el Rosselló francès i l'Alguer, Itàlia, formam una nació.

No sóc separatista i pens que la nostra pertinença a Espanya és, lligítima i històricament, vàlida. Però no per això deix de creure que som una nació. La nació dels països de parla catalana. Es això cap peccat? No i, mil vegades, no; i sino demostreu-me el contrari.

Per la diada de Sant Jordi



em trobava a Barcelona, on vaig ésser testimoni del patriotisme i de la fe del poble català amb les seves institucions autonòmiques. Tant de bó, els mallorquins tenguessem una dècima part d'aquest sentiments patriòtics i adhesió a les nostres propies institucions.

Abans havia assistit, a Girona, als actes del Reial Estament Militar del Principat de dita heròica ciutat, a qual corporació nobiliària pertenesco.

Doncs bé, el dia de Sant Jordi, estant a Barcelona, després de visitar el Palau de la Generalitat juntament amb milers de visitans que hi feien cua, vaig anar a darrera l'Església de

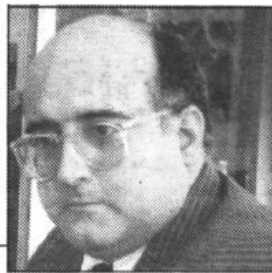
Santa Maria del Mar per depositar una rosa al peu de la placa que recorda aquells que, durant la guerra de successió espanyola de 1.714, donaren la seva vida en defensa del nostre usatges. La nostra terra, la nostra llengua, la nostra gent.

Al fossar de les moreres no s'hi enterra cap traïdor fins perdent nostres banderes serà l'urna del honor.

Sóc catalanista, estimo la meua llengua i la meua gent i em sent entranyablement unit agermanat amb tota Espanya. Sóc catalanista i no són antiespanyolista.

Una nova veu

Valentí Puig



"La civilització democràtica té per fonament l'exactitud de la informació i, si els ciutadans no són informats correctament, el vot no vol dir res"

Qualsevol nova aventura informativa esplaia les possibilitats de la llibertat individual perquè ens dona més opcions com a espectadors de la vida i del món, poder d'acció sobre cada nou gest i cada nova circumstància. Si l'aventura informativa prové d'un esforç privat —alié a qualsevol complot d'interessos o a una xarxa d'opinions institucionals— tot encara és més atractiu i ens sedueix plenament, com aquesta empresa agosarada i jove que des d'ara refa a Sòller la voluntat de compartir idees i realitats.

Vet aquí els "primi tempi" d'una nova veu que des de Sòller preten ésser teatre d'opinions, plaça major, res-

só d'una comunitat que sempre ha mantengut una independència d'estil vital i que no vol perdre el seu perfil històric per més que l'evolució de les costums ens vulgui fer encara més idèntics i uniformes com si aconseguir manllevar elements d'un caràcter fos el signe de la nostra època. Benvinguda, doncs, sigui l'aparició d'una nova veu, disposada a no dir amén quan sigui necessari dir la veritat però tampoc propensa a deformar els fets a fi d'ajustarlos a una ideologia.

Al seu darrer llibre **El coneixement inútil**, Revel ens fa saber de la mentira és la primera de totes les forces que governen el món: massa

sovint, intel·lectuals, periodistes i polítics accepten de forma impune ésser còmplices del totalitarisme. Es a dir: la civilització democràtica té per fonament l'exactitud de la informació i, si els ciutadans no són informats correctament, el vot no vol dir res. Però ens equivocariem si tan sols ho consideràssim així quan parlem de qüestions internacionals: també és essencial que la informació d'un ple municipal s'ajusti exactament als fets i no a les preconcepcions o als interessos. Sempre necessitem una espècie de contracte de veritat entre la classe política i la societat civil, entre la publicació que ara neix i tot el poble de Sòller.

Dedicado a Pepito Coll Puig

Adela Celiá Enseñat

*Aunque en el poste esté escrito
"no arranquéis las flores", es inútil.
El viento no sabe leer*

Y esto es lo que el pasado martes día 23 ha hecho contigo Pepito. Después de una noche en la que el viento no paraba de silbar, hemos bajado al puerto y, al preguntar por tí, tus amigos nos han dicho que por la noche no te habías sentido muy bien y te habían aconsejado que te fueras a Palma a la clínica; pero tú dijiste: "Pasaré, no será nada".

A tí te gustaba estar en Sòller con tus hijos y tus amigos. Pero por la tarde al bajar de tu casa sentiste un gran dolor, como una fuerte ráfaga de viento huraca-

nado y has caído fulminado. Ya no se ha podido hacer nada: estabas muerto.

¡Maldito viento! Se lleva a una de las personas más nobles y agradables que he conocido. Nunca te enfadabas por nada; tenías un gran sentido del humor; nos gustaba sentarnos en el puerto y hacer tertulia con tus amigos. Vamos a echarle en falta, Pepito.

Quisiera encontrar unas palabras de alivio para tu esposa y tus hijos, que estarán desesperados de dolor, lo mismo que tu

familia y nosotros, tus amigos.

Quiero recordarles a tus hijos que les querías muchísimo, siempre te preocupabas por ellos. A partir de ahora tendrán que seguir el camino de la vida sin tí, pero yo sé que desde el cielo les estarás vigilando y siempre podrán contar contigo.

No quiero decirte adiós. Quiero seguir pensando que cualquier día te seguiré encontrando sobre tu moto, con tu sonrisa de siempre; así es como queremos seguir recordándote tus amigos.

Descansa en paz.

UGT no firma el Convenio Colectivo del Tren de Sóller

Un Convenio Colectivo debe entenderse como el espacio intermedio entre dos partes objetivamente antagónicas que acceden voluntariamente a consensuar sus diferencias —con responsabilidad y coherencia hacia los intereses que cada parte representa— siendo los protagonistas de la negociación referencias éticas. De seguirse estos principios se avanza en la negociación colectiva y se aumenta la incidencia de los sindicatos de clase.

Estas premisas han regido en las diferentes negociaciones del Ferrocarril y, sus resultados iban dando forma a un Convenio cada vez más favorable al trabajador aún teniendo que recurrir, en ocasiones, a las movilizaciones como medio de presión y avance. En 1.987, primer año de UGT en la mesa de negociación ésta duró 120 horas, aceptando la empresa los postulados sindicales —obtenidos importantes logros en el terreno económico y social— sin mayor desgaste que una amenaza de huelga y un frente sindical unitario que dió contenido y fuerza a las reivindicaciones.

En 1.988 la unidad sindical se rompió a causa de la voluntad de CC.OO. de alcanzar un acuerdo marginando acuerdos sindicales previos. Ese año, uno de los miembros del Comité de Empresa, perteneciente a CC.OO. fue ascendido varias categorías

vulnerando el Convenio Colectivo que él mismo había firmado (UGT no firmó) y ya existía otro miembro del mismo sindicato que ostentaba la jefatura técnica más importante de la empresa. En todo caso, nos resistimos a creer que los hechos mencionados condicionaran la opinión de aquellos que tienen como misión defender los intereses de los compañeros por encima de los suyos personales.

El aspecto técnico más destacable del Convenio del 88 fue la Cláusula de Revisión Salarial al 3% (IPC previsto por el Gobierno) propuesta defendida por UGT que conllevó que los empleados del Tren recibieran más de tres millones de pesetas por atrasos salariales. Las horas de negociación efectiva rondaron las 40 no firmando UGT por considerar que el abandono de la estrategia sindical unitaria repercutiría negativamente sobre los trabajadores.

En 1.989 la negociación se centraba únicamente en temas económicos y fue una buena oportunidad para elevar los salarios a unos mínimos que permitieran reducir las horas extras y el pluriempleo. La plataforma fue presentada a la empresa avalada por los dos sindicatos —prueba de la voluntad unitaria de UGT— pactándose el reivindicar un 8% de incremento salarial manteniéndose la Cláusula de Revisión que en el 88 tan buenos resultados había



proporcionado a los empleados del Ferrocarril.

Tras menos de 16 horas de negociación, CC.OO. accedió a firmar en solitario el Convenio con un **vendible** 7% de incremento y aceptando retirar la Cláusula de Revisión a petición de la empresa. Tal decisión causó estupor en la representación de UGT que no concibe como, uno de los objetivos sindicales prioritarios —causa de multitud de movilizaciones en todo el país— CC.OO. aceptaba retirarla sin nada a cambio. Debe de tenerse en cuenta, que la repetida Cláusula es el único medio capaz de garantizar el mantenimiento del poder adquisitivo de los salarios pactados y que su retirada únicamente beneficia a la empresa.

Llegados al final, es preciso recordar lo de las referencias éticas que comentábamos. Las referencias, en relación con los resultados ahí están.

DELEGACION LOCAL
DE UGT SOLLER

Flash del P.S.M.

Depuradora

S'Ajuntament té un problema: RETRÀS. Tunel, Institut, poliesportiu i depuradora són exemples que parlen tot sols.

¡Si aconseguen governar 50 anys, per ventura els nostres nets veuran qualche cosa acabada!

Per exemple, sa famosa depuradora. S'obra va ésser adjudicada al febrer del 88. Com veis, ha passat més d'un any i encara no saben on la faran. En definitiva, l'únic que han sabut fer és augmentar les taxes de clauverem un 201%. El que és clar es que el poble sempre paga la manca de planificació de l'Ajuntament.

I quan a la fi l'Ajuntament s'aclareixi i trobi el lloc, lo cert es que el cost de vida haurà augmentat. Per tant, haurà pujat el material, la mà d'obra

i el pressupost. Tal vegada "Dragados y Construcciones" voldrà cobrar danys i prejudis per aquest període (que encara dura) d'indécisions.

Així que ja ho sabeu el lema del nostre Ajuntament es "arrancada de cavall i atu-rada d'ase".

Creixent especulació

Aquest tunel del que mos han fet tanta propaganda, i que tot pereix semblar el poble adquirir amb el vot a les darreres eleccions. D'aquesta cosa tan "ansiada" per uns i tan rebutjada per nosaltres, ara com ara, just en saben que: de tardor passa a primavera, de primavera a estiu, d'estiu a hivern, i a la fi d'hivern a tardor.

Un any senyors!

I noltros l'únic que veim és



ESQUERRA NACIONALISTA

que hi ha una especulació creixent. Pareix que hi han uns certs interessos en que la cosa duri. Mentre tant passa el que nosaltres tant hensem temut i mos arriba un grup anomenat "Alcázar", que ve de Madrid, amb rellevants polítics democristians al front, i aquests, després de que uns ja mos haguin pifiat sa platja, mos volen "arreglar" sa Torre Picada.

¿Tal vegada els seus interessos no son monetaris, si no, que lo únic que pretenen és equilibrar el Port, i així tenir-lo arreglat per les dues bandes?

Ben encimentat pels dos costats. Podrem triar!

Santa Caterina del Port de Sóller

L'expedient d'expropiació creà greus enfrontaments entre el Bisbat i l'Ajuntament

L'any 1944, el ministeri de Marina va pagar 121.600 ptes. per l'Oratori i l'escola graduada

Plàcid Pérez

La primera notícia de l'existència de l'Oratori de Santa Caterina del Port de Sóller data del 26 d'agost del 1289, quan Pere Arbona deixà dos sous en el seu testament pel manteniment de la capella. En aquell moment la fama de l'Oratori del port començava a tenir ressò arreu de l'illa, i és a partir de finals del segle XIII i durant els XIV i XV que el culte a Santa Caterina de Sóller assoleix el major prestigi entre els feals cristians, fins i tot a les altres illes.

Més envant vendran les penúries. El segle XVI representarà un greu entrebanc per la subsistència de la capella, que és destruïda pels corsaris berberics el 1542 i reconstruïda poc després. Pocs coses en quedaren de l'antic edifici gòtic i, endemés, no recuperaria l'esplendor de segles anteriors.

L'any 1936 s'inicià la construcció d'una escola graduada de quatre aules en els terrenys annexes a l'Oratori, de propietat municipal, que havia de ser destinada als infants del port. Per a la realització de les obres, i d'una biblioteca adjunta, l'Ajuntament de Sóller havia sol·licitat del govern republicà una subvenció de gairebé 60.000 ptes., que ja estava aprovada, però que encara no havia arribat.

El procés d'expropiació

L'expedient d'expropiació s'iniciaria el dia dels Innocents de l'any 1938, quan el caporal de la Base d'Aprovisionament Naval de Sóller sol·licita de l'Ajuntament que sien valorats els terrenys, les escoles i l'Oratori, i que n'acrediti documentalment la propietat, en vistes a la futura expropiació. En aquell moment, les obres de l'escola encara no estaven acabades, ni ho estaren fins pocs mesos abans de ser definitivament transferida a la Marina.

La propietat és ocupada quasi immediatament per la Base Naval, però l'expedient es ralentitzarà més d'un any i mig, fins que el 25 de setembre del



Darrera l'edifici del fons, l'Ajuntament ha construït la paret divisòria amb els terrenys de la Base Naval.

1940 es sol·licita des de la Base un certificat pericial de la valoració dels terrenys i edificis de Santa Caterina. L'informe de l'arquitecte Josep Oleza Frates està datat del 25 de novembre, i atorga a l'Oratori un valor de

27.625,20 ptes., i a l'escola de 158.422,40 ptes.

El Servei d'Enginyers de la Base, per ordre del Ministeri, fa una valoració pel seu compte, i li atorga un valor global de 93.890,67 ptes.

Al no haver-hi coincidència en la taxació, es fa una tercera valoració conjunta el 21 d'octubre del 1941, entre els tècnics municipals i de la Base Naval, i finalment s'arriba a un acord: en total l'Ajuntament cobrarà

121.346,73 ptes. en concepte d'expropiació, entre capital i interessos.

Problemes amb el Bisbat

A l'entretant, havien sorgit problemes amb el Bisbat. Encara que l'Oratori de Santa Caterina estava dedicat al culte religiós, l'Ajuntament n'usufructuava la propietat.

El Bisbat, pel seu compte, pretenia que l'immoble era seu i que, en cas que la Marina el volgués expropiar, ell era l'únic interlocutor vàlid.

Per tal de llimar diferències, el 28 de febrer del 1940 l'Ajuntament acordà entregar a l'autoritat eclesiàstica les quantitats que s'obtinguin de la venda de l'Oratori, per ser aplicades a la construcció d'una nova església. El Bisbat, no obstant això, segueix mantenint les seves reivindicacions, i pretén que el seu representant, el Rector del port Joan Sueca, estigui present a les negociacions sobre l'expropiació.

Evidentment, les pretensions del Bisbat són rebutjades sense contemplacions. El 27 de març del 1942, emperò, el Rec-

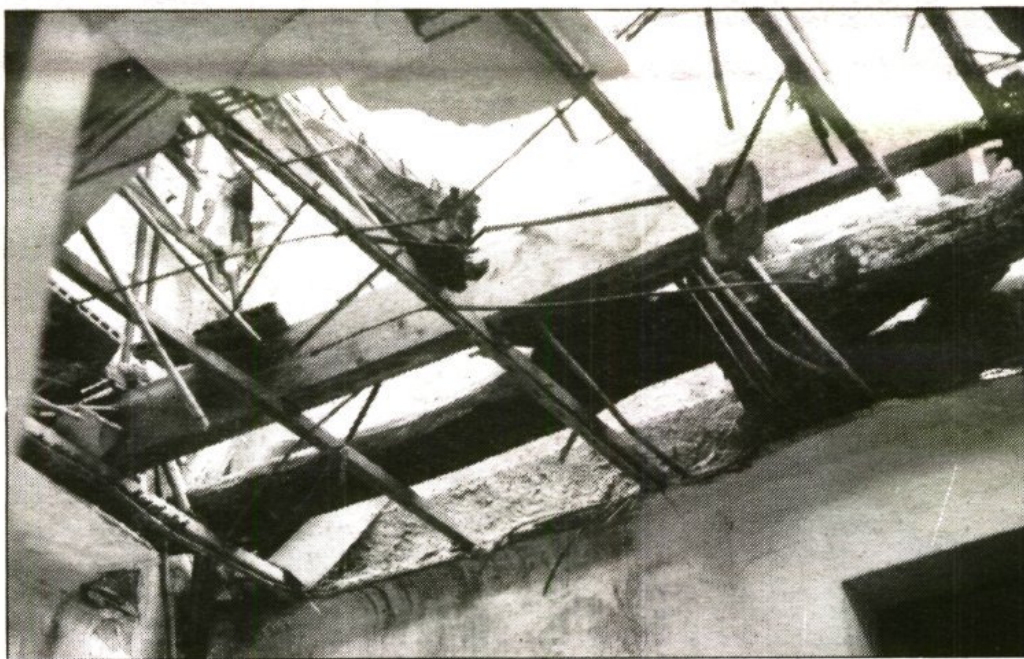
tor Sueca s'assabenta que l'Ajuntament ha arribat a un acord amb la Marina sobre l'expropiació, i s'apressa a enviar-li un ofici on amenaça d'excomunicar a tots els membres del Consistori sota l'acusació d'haver usurpat béns eclesiàstics, i de no haver executat l'acord d'entregar el producte de l'expropiació per la nova església.

L'agressivitat del Rector afén greument als regidors, que dirigeixen sengles oficis al Governador i al Bisbe i es queixen del procediment i de la desproporció entre delictes i pena, tota vegada que a l'Ajuntament encara no s'ha rebut les quantitats corresponents a l'expropiació.

El 27 de gener del 1943 l'Ajuntament reb finalment el diner, acordat destinar 21.500 ptes. a la nova església del port, i ho comunica per escrit al Bisbat, a la vegada que li exigeix la restitució de l'honorabilitat perduda. Per indicació del Bisbe, el Rector remet una carta a la Corporació en la qual s'excusa i retira les acusacions vessades anteriorment. Això ocorria el 15 de març del 1943, un any després que el Rector Sueca hagués posat en entredit l'honorabilitat i la catolicitat del Consistori. El 29 de març s'acordava fer el pagament al Bisbat, i aquest contestà amb una simple i lacònica carta d'agraïment. El contenciós havia conclòs.

Recuperació dels béns

La setmana passada, 45 anys després, l'Ajuntament va recuperar l'Oratori i l'escola, que durant alguns anys funcionaren com a impremta i Escola d'Armes Submarines respectivament. N'ha pagat 2.435.000 ptes. Els terrenys estan descurats, els edificis abandonats i enrunats. La restauració és una tasca d'anys, tal vegada una obra impossible.



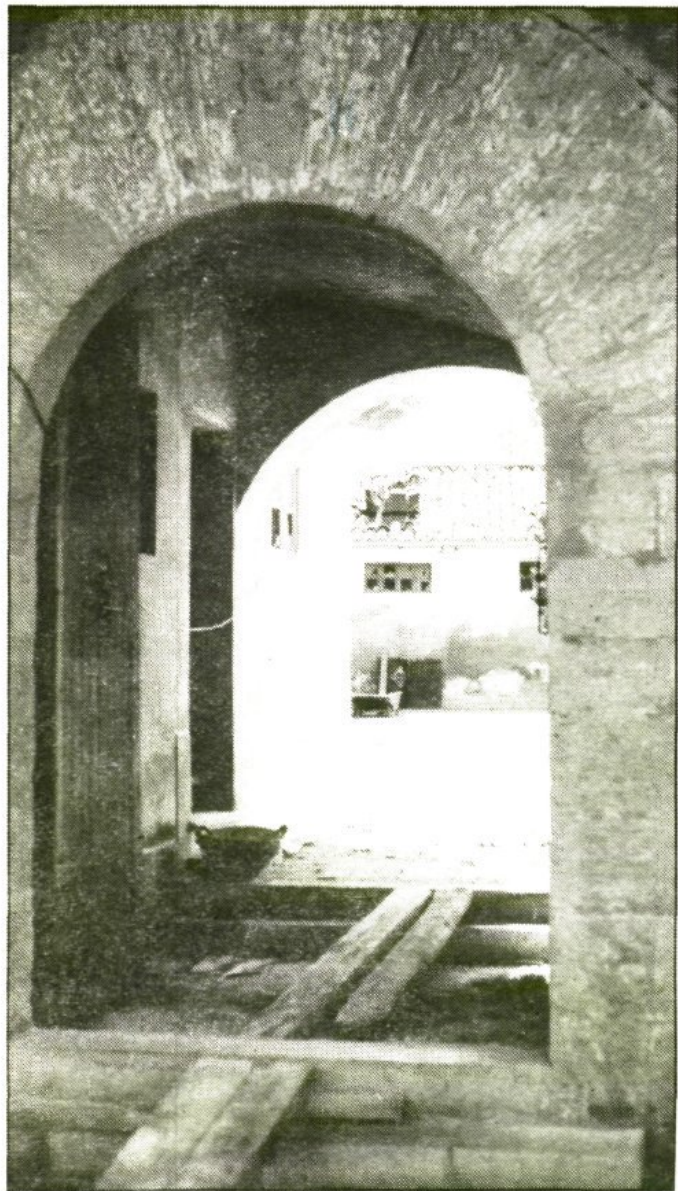
Les teulades s'han esbucat, i el sol entra pel sòtil.



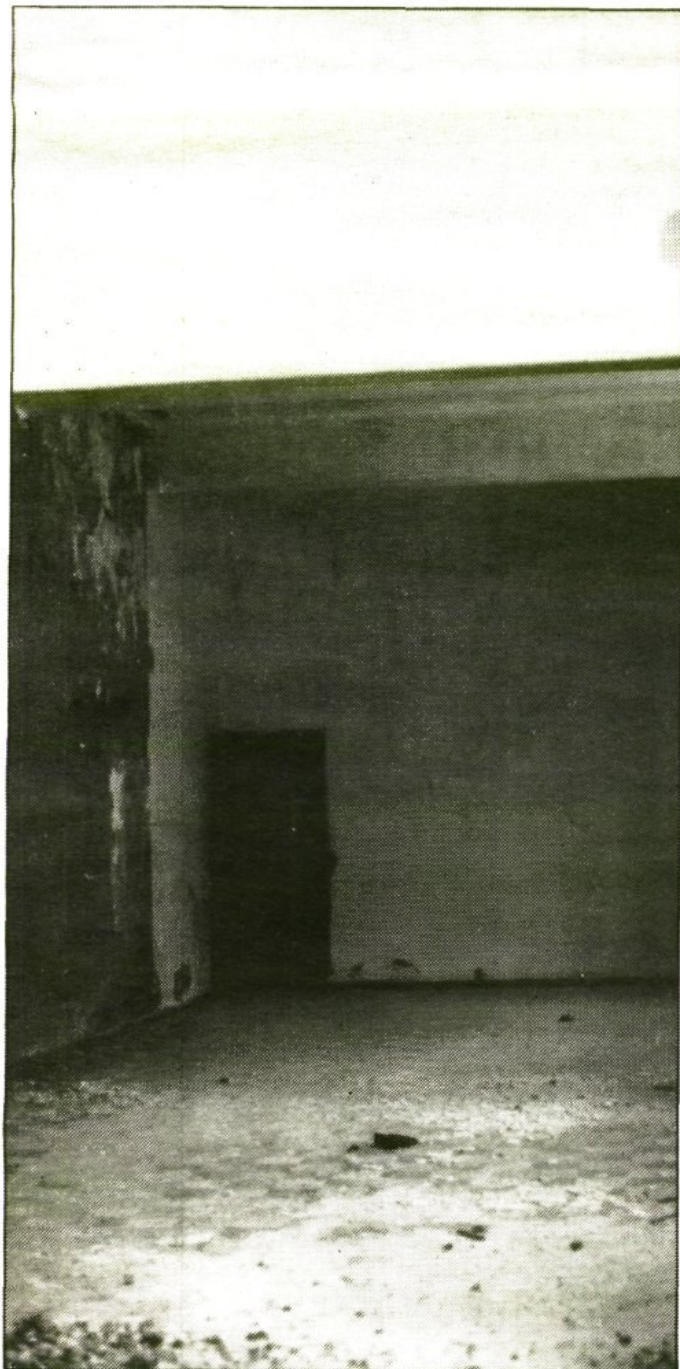
L'Ajuntament ha recuperat els edificis i els terrenys per 2.435.000 pessetes.



A l'esquerra, la façana interior de l'Oratori. A la dreta, l'entrada a l'edifici que havia de ser escola graduada.



La porta d'entrada és una de les parts més ben conservada de l'edifici.



De l'antiga capella només queda una sala buida, on abans hi hagué una impremta.

La entrevista que ofecemos con Carlos Zayas fue realizada el pasado verano en su casa de Biniraix, aunque nunca fue publicada. A pesar del tiempo transcurrido, su contenido no tan sólo mantiene su vigencia, sino que aborda cuestiones que están hoy de rabiosa actualidad. Después de

definirse como un loco enamorado de Sóller, pasa a contestar cuantas preguntas se le formulan respecto al turismo, el túnel, la Base Naval, y la infraestructura sanitaria, entre otros temas, y ofrece su particularísima opinión sobre las posibles soluciones a los problemas de nuestra ciudad.

"Es necesario elaborar un plan para atraer el turismo de calidad"

"La solución no es el túnel, sino la Base Naval"

CARLOS ZAYAS

Tiene actualmente 54 años, y es propietario de un hotel en Torremolinos. Siendo niño residió en Sóller algunos años, y desde finales de la Guerra Civil visita anualmente nuestra ciudad. El año 1983 adquirió una casa en Biniraix donde reside los meses de verano. Ex-diputado por el PSOE, tuvo a su cargo la elaboración del programa turístico en el primer Congreso del partido.

Jaume Casasnovas

Pregunta.— ¿Qué recuerda de su niñez pasada en Sóller?

Respuesta.— Pasé aquí cuatro años de mi vida, dos de ellos durante la guerra civil, y mis recuerdos son muy vagos. Recuerdo una manifestación de la Falange, en la que participó mi tío, que entonces era el jefe local. Recuerdo también a mi tío Miquel Zayas, que fue herido en el frente de batalla mientras estaba al mando de la 16a. Bandera del Tercio, y que se llevó consigo a muchos mallorquines al frente. Y, como no, los discursos del Conde Rossi en Can Ribera.

P.— ¿Cuáles son sus vínculos actuales con nuestra ciudad?

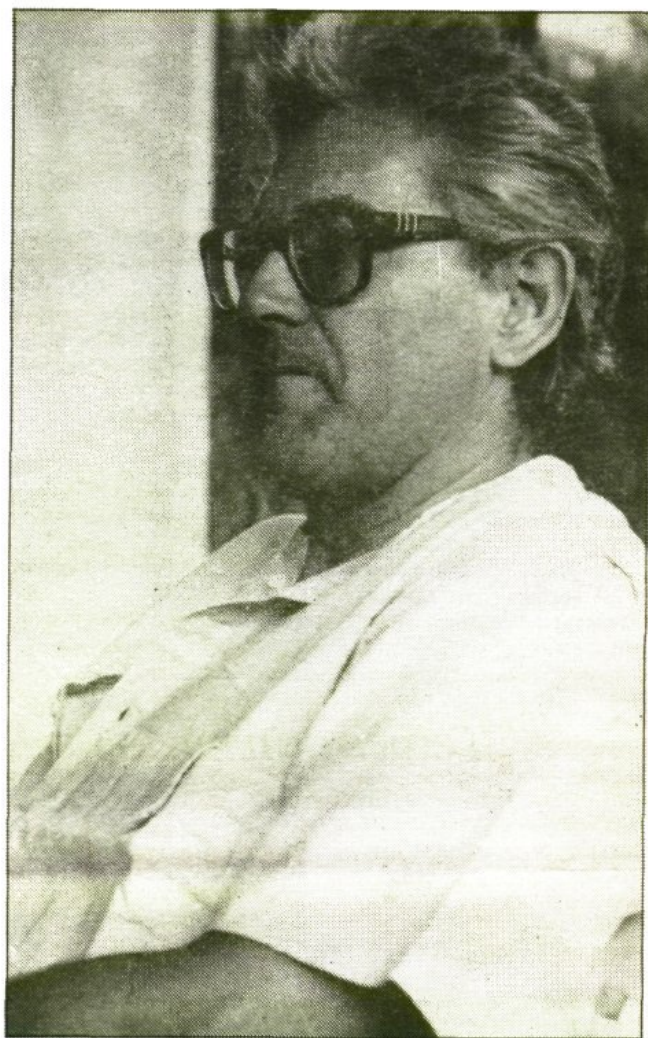
R.— Me unen a Sóller vínculos económicos y familiares. Mi hermana, por ejemplo, es la propietaria de la finca Son Torrella, y mis primos poseen Can Ribera en Biniraix. Pero mi mayor vínculo con Sóller es afectivo. Después de muchos años de recorrer el mundo, nada he encontrado mejor que este valle; nada capaz de hacer que el cuerpo se le estrechez a uno como aquí. Soy un loco enamorado de Sóller.

P.— ¿Cómo ves la evolución de la ciudad en los últimos años?

R.— La verdad es que el lugar se encuentra todavía libre del turismo de masas, cuyos habitantes poseen un buen nivel económico e intelectual. Pero, como profesional del turismo, creo necesario que se elabore un plan para atraer el turismo de calidad, que palle las deficiencias estructurales existentes y cuide de preservar el paisaje natural. Los hoteleros de las Baleares no se han preocupado de crear la infraestructura necesaria, y el turismo de calidad se va a otras zonas. Lo mismo podría ocurrir en Sóller si no se soluciona el problema de la contaminación del mar.

P.— Quizás una buena solución sería el túnel...

R.— Yo pienso que el túnel sería la muerte de esta ciudad, pues corre el peligro de convertirse en una barria-



"El monumento al Emigrante no es feo. Es horrible"

da de Palma donde se instalaría la clase media baja. El túnel no dará beneficios a los comerciantes en general, sino a una docena de hoteleros y a los especuladores inmobiliarios. Según mi criterio, su rentabilidad es nula, y encima aprovecharán el agujero para llevarse el agua a la capital. La verdadera solución no es el túnel, sino la Base Naval.

P.— ¿Por qué la Base Naval?

R.— Mira: tengo informaciones fidedignas de parientes míos marinos, de que la Base no cumple ninguna función. En su día, si la tuvo, pero hoy ni tan siquiera se cuida su aspecto interior en algunas de sus dependencias, y los pocos marinos que hay se ocupan en trabajos subalternos. No comprendo como el alcalde y los hoteleros no han tenido valor para interesarse seriamente para que el Ministerio de Defensa ceda los terrenos al municipio y, en cambio, han hecho tanto ruido para conseguir un fácil acceso a Palma a través del túnel. Por lo menos podrían amarrarse en los muelles los numerosos barcos que cada

verano fondean en la bahía y vierten la porquería en nuestras aguas.

P.— Cambiemos de tercio. ¿Y Biniraix?

R.— Estoy tremendamente sorprendido. No entiendo como se han podido gastar la millonada que ha costado un monumento tan horrible teniendo barriadas como Biniraix sin alcantarillado ni agua corriente. Es inconcebible que un pueblecito mundialmente conocido esté sumido en condiciones tercermundistas. Yo creo que la solución está en cambiar de alcalde, conseguir el voto de algunos concejales del partido municipal mayoritario, y dar la alternativa a la oposición.

P.— ¿Tan feo le parece el monumento al emigrante?

R.— No, no. Feo, no. Según mi criterio, es horrible.

P.— ¿Cuál es el momento político español?

R.— Estamos en un momento muy interesante. El PSOE está perdiendo apoyo popular, pero no lo gana ningún partido de la oposición. Creo que eso podría producir un interesante cambio político global.

"Es inconcebible que Biniraix, mundialmente conocido, esté sumido en condiciones tercermundistas"

Era el començament d'un bell matí de primavera: aire sec, sol clar. Els colors presentaven unes tonalitats dolces, que la llum daurada del sol ressaltava i embellia i el cel blau, com acabat de rentar, apareixia en companyia d'uns blancs i lleugers petits núvols errants. Els ocells dibuixaven corbes fines i gracioses al voltant d'un vells pagès, que en pas ferm i decidit s'enfrontava amb els primers escalons del camí del Barranc.

A les voreres les flors sorgien enmig d'una herba verda, encara banyada per la serena del matí. Damunt aquell tapis gris-verdós, es marcaven les formes de les oliveres que any darrere any havien anat creixent dins aquell paisatge tan característic de Sòller.

Anaven quedant lluny les cases del poble de Biniaraix, i a la vegada, més enllà, es presentaven els porxos que revestien la muntanya.

L'home passava en aquell moment per sobre del pont de fusta que travessava el torrent. La visió d'aquella aigua clara que baixava provinent de les muntanyes, el feu aturar i recolzar a una branca d'olivera, que penjava fins quasi tocar la superfície de l'aigua que quedava embassada enmig de les pedres.

Aquella imatge li recordà els seus temps d'infant, quan pujava amb els amics allà mateix, amb els barquets fets de trossos d'ecorça i els feien navegar.

Sempre recordaria, també, aquella imatge de la mare, advertint-los, que si tornaven arribar banyats a casa no menjarien d'aquells arròs sec que només ella sabia fer tan bo.

Un lleu somriure es dibuixà a la cara del pagès. Quins records!! Va seguir caminant, sempre cap a amunt, però ara, els seus pensaments eren enrera, molt enrera, quan ell encara era un jove net, despreocupat i eixerit, sempre disposat a córrer i a jugar, però que també sabia fer feina quan calia.

Li vengué al cap el record de la casa familiar, tan grossa i tota de pedra, amb el gros portal al davant. La cuina era de llenya i les olles, els plats i els tassons tots de fant. Era l'habitació més grossa de la casa: hi dinaven, hi havia la fornyera i també la ràdio, que tants bons moments els havia fet passar. Al costat, els dormitoris, cadascun amb la seva ribella per ren-

tarse la cara i les mans. A fora el jardí de la mare, l'hort i el corral, amb les gallines, els conills i la parella de porcs, als quals entre tots els germans, havien de donar menjar i fer-los nets. També recordava les tardes que anava a passar a casa de la padrina, una casa situada al costat del torrent, ara ja tapat i a on: la seva cosina li mostrava a jugar amb la corda.

També va pensar en les hores passades a l'escola, al Convent, on els frares et feien aprendre la lliçó. A la sortida, abans d'anar a casa, s'aturaven i allà jugaven a bolles o a fer

girar les baldufes, o si algú en tenia, anaven a fer una volta amb bicicleta. Fessin el que fessin, però, sempre arribaven a casa amb els genolls bruts i nafrats, perquè a més de les repetides baralles amistoses, duïen aquells calçons que arribaven damunt els genolls i el pols del carrer, que s'encarregava de fer la resta.

El pagès, pensatiu i amb el somriure encara més pronunciat a la cara, es va aturar a eixugar-se la suor que li regalimava pel front, i després de prendre alé, va continuar el seu camí.

Els dies que no tenien esco-

la, o a l'estiu, molts cops acompanyava la seva padrina al mercat, instal·lat al costat del brollador de plaça, per ajudar-li a vendre. Les balances sempre pesaven una cosa o una altra, era un quilo de taronges, ara mig de pastanagues o dos de patates. Un poc més enllà hi havia la peixeteria en ell anava a passar llargues estones admirant els petits animals provinents d'aquell misteriós món marí. A l'home, li pareixia sentir els crits de les placeres i les veus dels compradors. Fins i tot pareixia escoltar el renou dels carros dels forners, repartit el

pa a les botigues i els crits dels lleters, portant les gerres a les cases.

El pagès es va aturar. Ja era gairebé a dalt. Es girà i veié a baix, el poble de Sòller, petit i voltat de muntanyes... Anar a Ciutat era tota una aventura para ells, els nins d'aquella vall. Anar amb el tren amb la mare quan partien a veure els cosins era llò que més li agradava fer. Es col·locava al costat de la finestra i observava com cada cop s'allunyaven més de Sòller i com les cases es feien més i més petites.

El tren va esdevenir el mitjà de transport més emprat per anar a Ciutat i el millor transport de mercaderies que va fer possible el desenvolupament del poble. Poble que va esdevenir ric, també, gràcies a les fàbriques de teixits, on moltes mares dels seus amics anaven a treballar.

El pagès alça el cap, i va veure, sorpresa, que ha era a dalt. El camí li havia paregut curt, com també, ara que ho pensava, li havia semblat curt el camí de la seva vida, però s'adonà que en tan pocs anys, Sòller havia canviat, i aquest canvi era molt gros...

Viatjar temps enrera

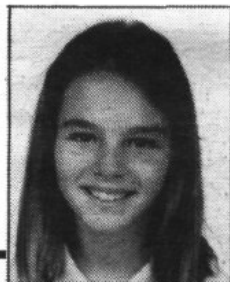
Susanna Servera i Trias



Al'home, li pareixia sentir els crits de les placeres i les veus del compradors. Fins i tot pareixia escoltar el renou dels carros dels forners...

Temes de nins

Aina Pérez



"Els grans tornen més vells cada dia, i nosaltres no"

Som n'aine Pérez. Tenc onze anys i faig cinqué d'E.G.B. a l'escola nacional "Es Puig". El meu pare es diu Plàcid, i la meva mare Maria.

M'agradaria fer una sèrie d'articles que parlessin de temes de nins. Normalment als diaris hi escriu gent gran, però a vegades nosaltres també tenim notícies per contar.

Avui voldria parlar de les diferències que hi trobem entre els nins i els grans.

Els nins anam a l'escola sense cobrar res, i els majors van a fer feina, però els hi donen molts doblers. A mi m'agrada molt anar a l'escola, però no guanyo res, i això fa que sempre haguem de dependre dels grans.

Ens manem moltes feines:

— "Aina, posa la taula! Aina, fes el lit!"

Els nins rares vegades es cansen, i els grans sempre es queixen que els fa mal qualche cosa a l'hora de jugar amb nosaltres. A més, els grans tornen més vells cada dia, i nosaltres no. També tenim més habilitat per fer coses, que ells no podem fer: cucaveles, el pi, el pont, el pi-pont,...

Quan es tracta de vestir-nos, sempre ens diuen el mateix: "No, no et pots vestir així, perquè fa una fredada!". Ells sempre tenen fred. També passa el mateix amb el menjar. Quan no ens agrada el dinar, l'hem de menjar fort i no't moguis. El poble està sempre comandat per gent gran. Mai ens demanen l'opinió, i per això no tenim un parc a on anar a jugar ni a circular amb el monopati. El que tenim està molt brut i és massa petit.

La setmana que ve, si em deixen, us parlaré d'un altre tema.

BOBINATGES PEDRO

BOBINAJE Y REPARACIONES DE
MOTORES ELECTRICOS Y
MAQUINAS HERRAMIENTAS

C/ Victoria 11 maig, 50-A - Tel. 632371

Hormigoneras - Bombas de agua - Cepilladoras - Taladradoras - Alternadores - Sierras - Elevadores - Extractores - Compresores - Reductores - Cortadores - Picadoras - Esmeriles, etc.

"Plany d'un arbre"

per W.H. Kerst

Sóc un arbre i com a arbre, ja vell, he viscut, sentit i superat moltes coses que han passat al meu voltant. De la meua edat, gairebé no me'n record, però per situar-vos us diré que sóc aquí on sóc des de molts anys enrera.

Així és que he vist passar moltes coses i encara confiava veure'n moltes més, però crec que la meua situació privilegiada s'acaba i no perquè jo vulgui sinó perquè crec que faig nosa, millor dit, faré nosa amb la meua abundat, espessa i frondosa cabellera.

He lluitat com aquell familiar meu, a qui canta Costa i Llobera a "Lo Pi de Formentor" contra "les ventades que atupen la ribera".

He combatit malalties que han afectat altres veinats, com és ara la processonària, i, sobretot, he après a viure silenciós, sense gemes per

tal de romandre aquí on encara romanc.

El que és ben cert és que durant tants d'anys he après molt de la vida; he conegut la idiosincràcia de la gent que m'ha voltat. Me'n he entemut que al món es parlan moltes llengües i que, sovint, els homes en desconeixen moltes. Això sí, la immensa majoria d'ells coneixen el llenguatge del mal i no dubten en aplicar-lo sobre els que indefensos, com jo, no ens podem ni defensar ni queixar.

No me n'apenedeixo gens del meu silenci perquè el fet d'haver sabut callar, m'ha permès assistir a nombrosos espectacles, algun d'ells ben trists, que han succeït al meu voltant. He sentit els gemes i els planys dels presoners polítics al Llatzeret que hi havia darrera meu. He vist molts solterics venir amb la senalla

a sopar de sopes a vorera de mar. He conegut la diferència de caràcter entre la gent del país i els estrangers que ens visiten i així me n'he entemut que els nombrosos diumengers que vénen i venien de ciutat, gairebé, desconeixen i desconeixen per què serveixen les papereres instal·lades a la platja, mentre que els turistes, normalment, no gosin fer brutícia.

També he de dir que he assistit immutable a la construcció de la majoria, quasi tots, els hotels del Port i als canvis de fesomia de la platja que he passat de rocam a platja de bales i darrerament s'ha engrandit moltíssim.

D'altra banda vull destacar que estat testimoni mut de nombrosos romanços entre guiris i autòctons, alguns romanços dels quals han acabat en noces.

A més de tot això, el meu brancam ha servit de protec-

tor a aquelles blanques i fines epidermis nòrdiques i no tan nòrdiques que no poden exposar-se al sol.

I per tot això exposat ¿no creieu que després d'una vida tan agitada i plena de vivències, ara hauria de tenir dret a entrar en una dolça vellesa, encara que "mes fulles conserven l'eterna primavera"?

Idó no, hom m'asseguren que la renovació dels més voltants, actualment en procés de construcció, pot suposar la meua desaparició i, per tant, la meua mort prematura.

Sols us vull recordar que els arbres també vivim i patim; tenim sentiments i ens agrada que ens considerin. Per favor no em delmeu, jo visc allà on vaig arrelar, allà on he estat tants d'anys. Per favor respecteu-me, que jo no es faig gens de mal, sols us tap!!!

Tableau pour lire

Hubert Bronsard Rullan

"Il y a, en transparence, les petites pierres du font, fragilement colorées d'émeraude par l'épaisseur presque inexistante de l'eau".

vertes, acides, des jeunes pins.

On ressent, néanmoins, la présence massue des gros rochers qui sont là, comme roulés, chamboulés par une avalanche, comme roulés, chamboulés par une avalanche, comme si c'était un paquet d'énormes billes que l'on aurait jeté sur tout le long du couloir qu'est le torrent lui-même.

Plus de la moitié de ces rochers sont illuminés par le soleil matinal, clair, propre, limpide, relevant de sa pré-

sence des tonalités d'ocres, de gris, de roses claires intimes. Le restant du torrent est dans l'ombre fraîche, bleutée, légèrement verdâtre, due à la voûte de feuillage que forment les ronces tombantes comme une cascade de millions de petites feuilles, défendues par leurs tiges épineuses dont une multitude de sèches, depuis plusieurs hivers, se détachent du font verdoyant par leurs couleurs ocrées et rouillées.

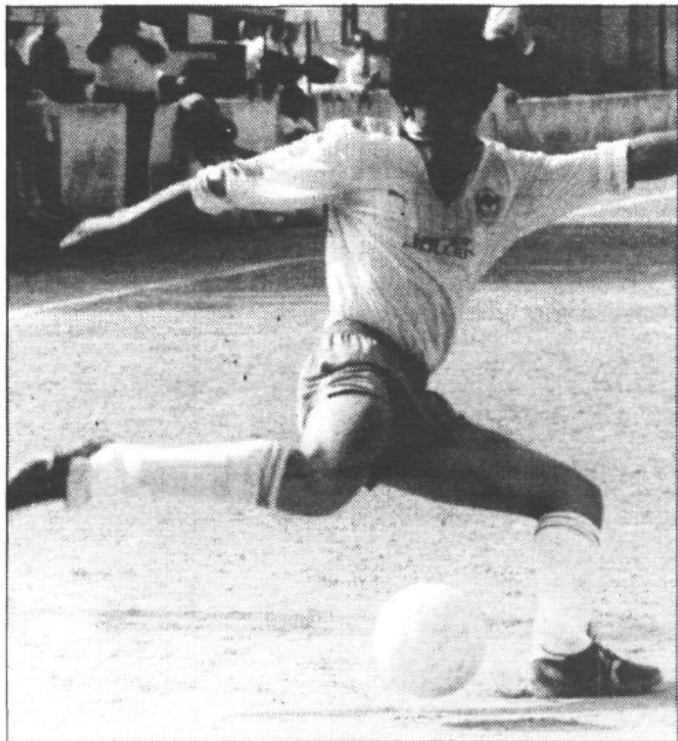
En contrebas, près de mon chevalet, il y a le miroir de l'eau calme reposée d'un

compliqué et sinueux parcours presque labyrinthique. Dedans se reflète un rocher, et un peu plus bas, il y a en transparence les petites pierres du fond fragilement colorées d'émeraude par l'épaisseur presque inexistante de l'eau.

Et, enfin, quelques rochers usés soulignent cette limpide transparence et semblent par leur présence interdire que l'eau puisse suivre son cours et aussi que le peintre ne puisse s'inspirer de ce qui n'est déjà plus le torrent heurteux, vierge et propre.

Plus bas... ça ne sera pas sur la toile, ça sera peut-être sur une autre, après une autre pluie et un autre et éternel soleil brillant qui fera chanter d'autre chardonneret, amoureux, amoureux comme le peintre, de ce majestueux torrent.

Futbol III Divisió



G. Deyá

La inspiració d'Alfons, pot ser una de les claus per intentar puntuar a Hospitalet

El desplaçament a les Pitiüses, pot ser propici

El Sóller ha de cercar desesperadament un punt al camp de l'Hospitalet

Toni Oliver

Si feim resum de la tradició, diríem que el Sóller ho té difícil diumenge al camp del "Hospi", on sempre ha sortit batut. Aquest any emperò, la situació és prou distinta per diferents motius que poden fer que es trenqui la ratxa.

per la derrota de diumenge passat, significarà que sortiran amb l'amor propi ferit i amb ganes d'esborrar el darrer resultat.

El partit es jugarà al camp de la S.D. Eivissa, i el Sóller es presentarà al complet.

Desde aquestes pàgines lis desitjarem molta sort en aquest desplaçament.

Objectiu: l'empat

En primer lloc, cal confiar amb un Sóller, que ha vingut mantenint un bon nivell de joc i, especialment a fora, sol oferir molta resistència al rival. Un altre factor que pot ser determinant, és el fet de que l'Hospitalet no té cap problema de classificació i tal volta li falti una concentració i motivació que estem segurs si tindrà el Sóller. I, per últim, el propi fet de que també els sollerics vagin ferits

Les últimes quatre jornades de Tercera Divisió, es presenten súper-emocionants. Els probables descensos de Poblense i Cala Millor, farà que es vegin implicats SIS equips en l'apartat del descens automàtic a Regional. Descartats

Calvià, Murense i Alaró, les altres tres plaques sortiran dels restants cinc equips. És a dir, se'n salvaran tan sols dos.

Vegem la situació:
Al Sóller, 31 punts, li resten quatre partits:

A CASA: Sta. Eulàlia i Isleño
A FORA: Hospitalet i Alaior.
A l'Alcúdia 29 punts li manquen tres partits:
A CASA: Ferreries i Santanyí
A FORA: Murense.
A s'Arenal, 28 punts li falten quatre partits:

A CASA: Isleño i Calvià
A FORA: Alaior i Constància
Al Cala d'Or, 28 punts, li queden quatre partits:
A CASA: Felanitx i Murense
A FORA: Ferreries i Santanyí.
Al Santanuí, 25 punts, li

manguen tres partits:
A CASA: Murense i Cala d'Or
A FORA: Alcúdia.
Ja podeu començar a fer càlculs. Repetim que d'aquests cinc equips, tan sols dos es salven.

1-2. El Cade aprofità millor les seves ocasions

El Sóller es complica la vida amb una inoportuna derrota davant el Peguera

Toni Oliver

Es va rompre el malefici. El Peguera de Crespi, guanyà a Can Maiol, i ho va fer gràcies a la seva pràctica, al seu elevat promig d'aprofitament d'ocasions, al gran secret del futbol. El Sóller, en contra del que es pugui creure, jugà un bon partit, però no culminà a

l'hora de la veritat.

Una de les claus de l'advers resultat final pel Sóller fou, sens subte, la magistral actuació del porter peguerí Juanjo. Senzillament magistral, amb quatre intervencions absolutament decisives, dues a cada temps. Els visitants, en dos contracops a les darreries del primer temps, sentenciaren amb dos gols de Calata-

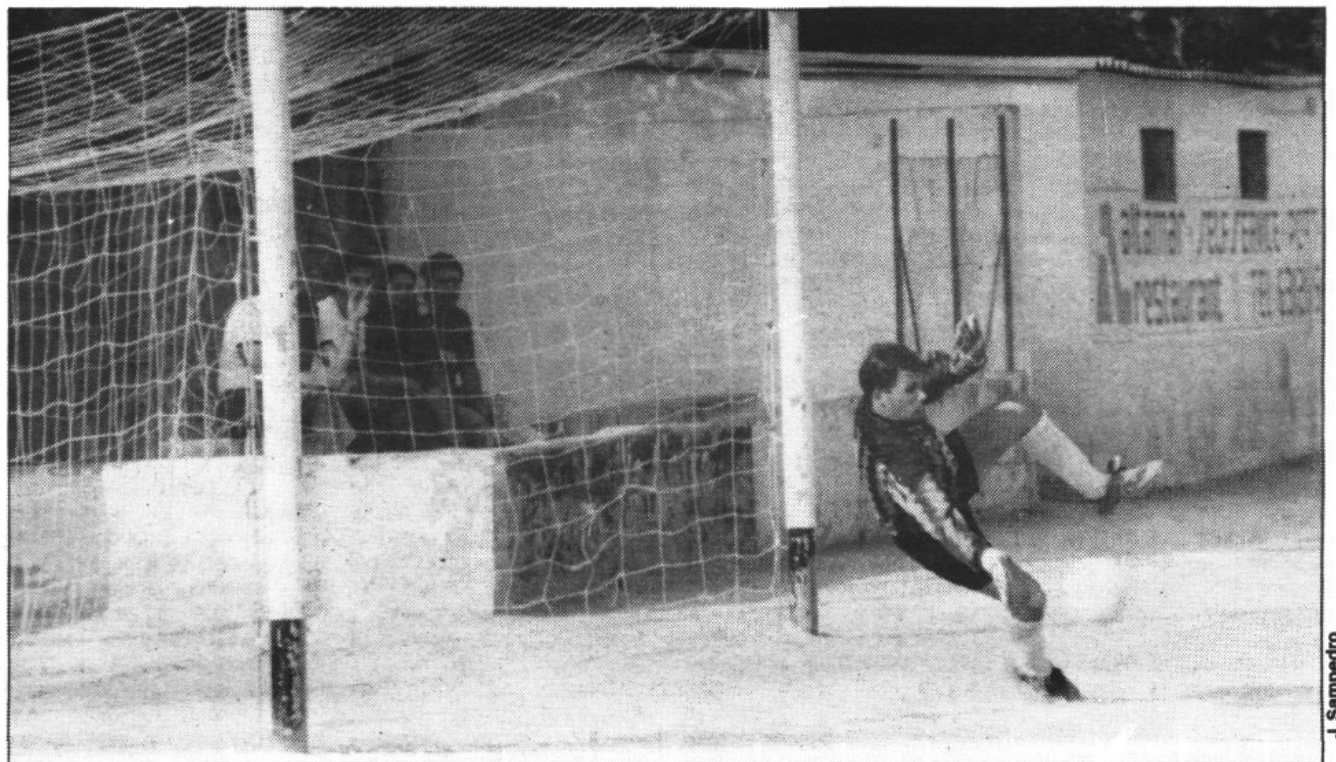
yud i Cladera. Tres cops els de Ponent s'atracaren a Bernat i dos gols al sac. Millor, impossible. El Sóller per mitjà de Xiu i Miralles tingué tres pilotes d'or, però a Juanjo se li aparegué la Verge...

Contenció visitant

Es dedicà el Peguera, a la continuació, a guardar la roba,

i el Sóller que ho seguia intentant fins que escursà distàncies al minut 27 per López de penal. Últims minuts de gran emoció i forta pressió sollerica, però ja no es pogué el marcador.

Travelada dels homes de Pàez, que complica una mica la situació. Però compta, el Sóller segueix depenent d'ell mateix.



J. Sampedro

Andreu López de penal, escursà distàncies. El Sóller fou mereixedor d'un millor resultat

La permanència a Tercera, el gran dilema a resoldre

Quatre jornades d'infart

SERVICIO **FIAT** LANCIA

garaje

J. COLOM
TALLER MECANICO

ISABEL II, 124 - TEL. 63 22 01
SOLLER

FIAT UNO 45	950.950
FIAT UNO 70 SX	1.282.120
FIAT UNO TURBO IE	1.548.120
FIAT TIPO 1400	1.477.630
FIAT TIPO DGT 1600	1.715.700
REGATA MARE	1.298.080
REGATA RIVIERA	1.460.340
FIAT CROMA	2.263.660
FIAT CROMA DUEMILA	2.988.510

VEHICULOS OCASION

PEUGEOT 205 GT
CITROEN AX 14 TRS
SEAT 1430-1800-PASADA INSPECCION

VIDEO CHARLIE

Frente Mercado
C/ Colón

Gelateria CAPRI

Plaza La Torre
PUERTO DE SOLLER

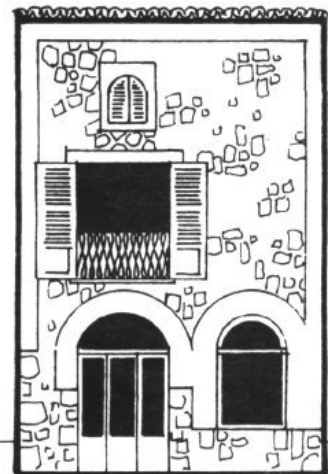
Restaurante CA'N JAUME
Ctra. Desvío s/n.
(junto gasolinera)
Tel. 63 16 16 - SOLLER (Mallorca)

MARCÚS
Carpintería y muebles

Camp Llarg
Tel. 63 02 81

Embutidos Aguiló S.A.

CASA FUNDADA EN 1900 TEL. (971) 63 01 68 N.I.F.A. 07002827
(de 8 a 12 y de 2 a 6 excepto sàbados y dies festivos)
AVDA. ASTURIAS, 4A - APARTADO 2 - SOLLER (MALLORCA)



FINQUES CABOT

Antonia Cabot Tomas

A.P.I.

Plaça d'Espanya, 2 - tel.: 63 38 43

Futbol 3a. Divisió

El president del C.F. Sóller assegura que te obertes les portes a tothom

Toni Burgos: "Si algú vol ser president, el lloc és seu"

Toni Oliver

Hi ha un parell de temes puntuals de rabiosa actualitat amb un personatge central: el president del Sóller, per uns un heroi, per altres un home que li ve gros el càrrec. Ja es sap que els llocs públics comporten certes crítiques, i més en l'àmbit futbolístic. Per tot això, res millor que anar a cercar al personatge en qüestió. El propi Antoni Burgos per tractar d'aclarir una sèrie d'enigmes:

Un primer tema de màxima actualitat és el que fa menció al grup de futurs nous directius.

"Donam la benvinguda al grup"

—¿Com acollim la actual junta aquest tema?

—Com una cosa totalment positiva i com una injecció de moral el veure que hi ha gent amb ganes de fer feina al nostre costat. Això havia costat anys, per la qual cosa donam la benvinguda al grup que me semblen tots els components, gent totalment vàlida en tots els sentits.

"Hem de ser realistes i tocar amb els peus en terra"

—¿Ja heu arribat a algun acord de principi?

—Jo diria que coincidim pràcticament amb tots els plantejaments. És una gent que vol tocar amb els peus en

terra, i així com està actualment la 3a. Divisió, s'ha de ser més realista que mai i no somiar truites.

"Hem de xerrar amb els jugadors"

—¿Que fereu, dimitireu perquè ells decideixin?

—Bé, lo que s'ha de fer en aquests casos es fer una assemblea en finalitzar la temporada, donar comptes. Aleshores, ja haurem xerrat conjuntament amb els jugadors i damunt aquestes entrevistes sabrem com embestir a la nova campanya. Si els jugadors mos donen un cop de mà, podrem seguir fent feina, però vull insistir que hem de tenir els peus en terra.

—¿I no seria més ètic deixar pas perquè el nou grup decidís si compte amb vosaltres?

—Tampoc mos ho han demanat. Si per pujar al nostre carro. Ah, i si hi ha algú que vulgui ser president, el lloc se'n seua.

—¿Cara a un futur immediat, no seria al manco preferible treballar plagats?

—De fet ja ho fem.

—¿Sembla a ser que el grup vos ha demanat comptes, però vosaltres just parau desordres...?

—Es cert. Era per saber el montant de despeses aproximatiu cara a confeccionar el pressupost vinent. El capítol d'ingressos s'està fent i prest el tindrem.

—Un altre tema que te l'af-



J. Sampedro

ció una mica desorientada: fa quatre mesos llargs que no pagau cap mensualitat als jugadors i sembla que els desplaçaments son coberts pel consistori local. Que s'ha fet amb les deu últimes taquilles?

—Es cert que l'Ajuntament ha finançat quatre viatges i confiam es faci càrrec dels altres tres. Bé, s'ha de tenir amb compte que rebem el montant dels billets, però un desplaçament fora Mallorca comporta altres despeses com son manutenció, trasllats interiors illa, arbitratge, etc. Un cà-

pítol que sobrepasa les setanta mil pessetes, quan el net de les últimes taquilles no passa les cinquanta mil, inclús hem fèrem una (Portmany) que ens quedaren deu mil pessetes.

—Molt baixes les recaptacions a Can Maiol...

—Han baixat respecte a principi de temporada un 50 per 100. S'ha de tenir en compte que hem de descomptar de cada partit a Can Maiol, àrbitres, marcatge de camp, benzina, jugadors, material farmacèutic, etc. que signifiquen més de cinquanta mil pessetes fixes...

"Els directius?... hi afegim duros!"

—Per finalitzar, Burgos insisteix en el tema de duros:

—El que puc assegurar es que tots els directius, actualment som tan sols cinc, hem fet feina honestament, es més que ens costa algun dispendi particular. Crec que hem fet tot el que hem pogut. S'ha estelviat al màxim. I una altra cosa que vull que quedi ben clara: que tenim uns jugadors que son una maravella. Precisament referent a un premi dels jugadors, hem decidit obrir unes llistes a bars i comerços amb una subscripció oberta per tal de reunir una important prima als al·lots com a premi a la permanència a la categoria. S'ho han guanyat de sobres amb el seu comportament sobre el terreny de joc.

Noms propis

Miquel "Xiu" Amengual

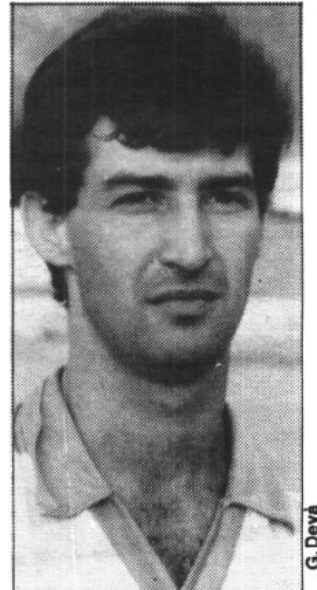
Toni Oliver

Arribà el Sóller en ple mes d'Agost del 88. Va ser el fitxatge estrella de l'estiu passat. Xiu era l'objectiu de molts de clubs, però el Sóller es va fer amb els seus serveis.

Encara que a dins una línia d'irregularitat, motivada per una sèrie de petites però empenyatives lesions, Miquel Amengual, ha aportat **El tó de distinció.**

La seva concepció del futbol és tan senzilla com elegant. Tan elemental com estètica. Les seves accions amb la pilota controlada són d'una bellesa realment victoriana.

Les seves passades a quaranta metres, eixamplen el cor, i demostren que, a dins el món del futbol, també hi ha plaers absolutament irresistibles.



G. Deyà

Xiu, possiblement ens deixi. No hauria de ser així, però dins el mercat futbolístic, la llei de l'oferta també està per damunt de tot, i valors futbolístics de la talla del bunyolí son cercats a preu d'or.

Gràcies Xiu per tot el que ens has demostrat defensant la samarreta sollerica, i ja saps que les portes de Can Maiol són obertes de pinte en ample per quan tu ho desitgis.

Saglosa den Tomeuet

Bon fútbol... i millor àrbitre

El Peguera va venir ben disposat a puntuar i creis-me que ho aconseguí per sa sort que l'acompanyà

I el Sóller va jugar de lo millor de sa temporada i sa porteria no fou foradada perquè un porteret tot ho aturà

Un futbol excepcional es que varem presenciar i un àrbitre fenomenal es que mos va pitar

Del Sóller mos agradà tot el seu conjunt llàstima que no quedàs un punt per a sa afició conhortà

Com sia, un punt hem de logar, un puntet dins Hospitalet per sa categoria conservar i donar gust a s'aficionadet

Toni Tomeuet

Grups XI

Calvia - Constància	1-0
Llosetenc - Illenc	2-1
Mallorca - Alaior	2-0
Arenal - Sta. Eulàlia	1-2
Alaior - Hospitalet	0-1
Sóller - C. Peguera	1-2
Elvissa - Manacor	1-1
Portmany - Cala d'Or	1-0
Felanitx - Alcúdia	1-3
Ferreries - Santanyi	1-1

Mallorca	36	29	5	2	105	23	83	+27
Elvissa	36	22	7	7	76	27	51	+15
Alaior	35	20	9	6	59	23	49	+13
Manacor	36	17	10	9	59	40	44	+8
Sta. Eulàlia	36	19	6	11	50	39	44	+8
C. Peguera	36	18	11	9	51	31	43	+7
Llosetenc	37	16	9	12	51	55	41	+3
Constància	36	15	10	11	43	35	40	+4
Felanitx	36	16	7	13	52	52	39	+3
Portmany	36	16	6	14	48	36	36	+2
Hospitalet	36	14	8	14	44	42	36	
Illenc	36	13	9	14	41	46	35	-1
Ferreries	36	10	13	13	32	38	33	-3
Sóller	36	9	13	14	46	55	31	-5
Alcúdia	37	7	15	15	49	62	29	-7
Arenal	36	10	8	16	34	67	28	-8
Cala d'Or	36	9	10	17	40	74	28	-8
Santanyi	37	9	7	21	37	59	25	-11
Alaior	36	4	14	18	27	57	22	-14
Calvia	37	3	14	20	35	68	20	-18
Murcia	35	5	9	21	32	80	19	-15

Futbol 2a Regional Juventud Sallista, 1 - Port de Sóller, 1

"Un punto de oro"

Miguel A. Feijóo

Port de Sóller: Pujol, Vidal, Roselló, Galindo, Freixas, Adrover, Català (Manrique), Pardo (Jordi), Xumet, Cladera i Aguilar.

Àrbitre: Sr. Barceló, bien en líneas generales, aunque con el lunar de un posible penalty y algo caserillo al final del encuentro. Amonestó con tarjeta amarilla a Català, Aguilar y Roselló.

Comentario: Bajo un fuerte sol, el equipo del Puerto planteó

un encuentro de fijación de marcas tratando de jugar a la contra y la táctica funcionó a excepción de algún fallo o despiste, como fue el del gol en contra; ahora bien hubo poder de reacción y a los dos minutos Aguilar consiguió poner las cosas como al principio.

En la reanudación aún se jugó más serio, sobre todo en las marcas, e incluso el contraataque funcionó mejor y fruto de ello se crearon dos buenas ocasiones, para haber aumentado la cuenta goleadora por mediación de Català y Aguilar. A lo que hay que añadir un claro penalty cometido, en este úl-

timo, que el Sr. colegiado no señaló. Resumiendo diremos que se mejoró el juego con respecto al anterior encuentro y se consiguió un nuevo positivo.

El próximo domingo, a las 10,30 h. se recibe al Club de Porreres, último encuentro en casa.

Juveniles Port Sóller, 8 - Combinado, 1

Sobre este encuentro amistoso, creo que al comprobar el resultado, queda todo dicho; pues el dominio fue claro y eficaz a lo largo de los 90 minutos. Y sobre todo se mejoró muchí-

simo con respecto al encuentro del sábado anterior.

Decir por último que bajo la dirección de Jaime Bauzá se continúan probando a jóvenes con edades comprendidas en esta categoría y que pueden ir cuantos lo deseen.

VOTA CDS
VOTA **CENTRE DEMOCRATIC I SOCIAL**

Donau el vostre vot a les properes eleccions al Parlament Europeu, a la candidatura encapçalada per En José Ramón Caso i Eduard Punset

PAS AL CENTRE

Servicio Oficial FAGOR-ASPES

Reparación en general

C/. Mar 157, bajos
Teléf. 630673

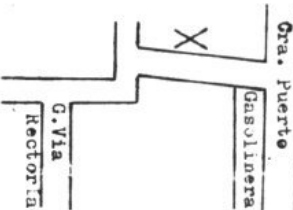
ca'n A Oliver

COMPRAM LLANA USADA

Al'adquisició d'un matalàs FLEX ó PIKOLIN, li descomptam la seva llana usada.

Vicòria, 1 - Tel. 631288 - SOLLER

CA'S CURIAL
PIENSOS
PLANTAS
INSECTICIDAS Y ABONOS
C/. Capitán Angelats núm. 7
Teléf. 631607



Bàsquet

Bona campanya del Club J. Mariana

Les fèmines, en un gran moment de joc

Mago-89

Malgrat les condicions en què es troba l'esport a Sóller, definides per una manca total de suport institucional i per la més absoluta absència d'instal·lacions, el grup directiu-tècnic del Juventut Mariana ha assolit una de les temporades més importants pel que fa al desplegament d'activitats i als resultats obtinguts. Per una part, s'ha realitzat una estructuració del club, dirigida a la creació de cantera, i s'ha comptat en la temporada 88-89 amb nou equips en les categories Mini-bàsquet, Preinfantil, Cadet i Senior masculí; i Infantil, Cadet, Juvenil, i Senior femení. Això suposa un pressupost elevat, que s'ha gestionat mitjançant la campanya de socis, l'aportació dels propis jugadors, algunes ajudes de les institucions públiques, i la col·laboració dels "sponsors" pels equipatges dels equips endemés de l'important ajust dels pares en els desplaçaments.

D'altra part, la tasca tècnica ha tregut com a responsables a Benet Estaràs, al front dels equips masculins, i Marcel·lí Got al front dels femenins, ajudats per Joan Bauçà en la part masculina, i per Catalina Morell i Aina Nadal com a entrenadores dels infants i juvenils femenins. Han col·laborat Tomeu Timoner i Tomeu Marcús, ambdós en excèdència esportiva.

Bona actuació femenina

Per una part, l'equip Cadet es classificà campió del seu grup, sotcampió de

Mallorca, tercer de Balears, i quart a la fase de Sector del Campionat d'Espanya celebrat a Saragossa, i ha perdut només cinc partits en tota la temporada. Actualment és campió de grup del trofeu Rafael Coll, i s'enfrontarà demà, dissabte, al Sant Josep A, en semifinals, a les 12,15, en el Poliesportiu "Príncipes de España" de Palma.

L'Infantil, que per primera vegada participava en un campionat, va fer tercer de grup, empatat a punts amb els dos primers i, en la fase final de classificació inter-grups ha resultat cinquè de Mallorca. Molt bona la direcció d'Aina Nadal al front d'aquest equip; funció en la qual també s'estrenava.

L'equip que, degut a una plantilla curta, ha assolit els resultats més fables es el Juvenil, encara que Catalina Morell ha aconseguit fer allò que semblava impossible a força de constància i dedicació.

L'equip Senior, que en la primera fase de la lliga va tenir dues errades importants i es classificà com el tercer del grup, ha demostrat la seva vàlua i en el play-off de classificació ha estat el millor. La derrota inesperada contra l'Espanyol-Gilet li ha impedit de jugar la final, i ha quedat finalment en tercer lloc després d'un gran partit contra el Costa de Calvià (un dels aspirants a la segona divisió), al que derrotà cada vegada que s'han enfrontat, deixant ben patent la seva superioritat tècnica i individual quan eliminaren l'equip que inicialment havia de ser el gallit de la competició.

Trofeu Rafael Coll Rigo (Cadet femení)

La Consolació, 28-J. Mariana, 39

Anotadores del J. Mariana: Pérez 17, Bernat 8, Lladó 3, Vives 6, Martín 5 (cinc inicial), Oliver, Pomar i Cortés.

Excel·lent encontre de les jugadores del J. Mariana que aguantaren una forta pressió, saberen organitzar un ràpid contraatac, i pogueren dominar el partit des del minut 6 de la primera part, aconseguint així la classificació per a les semifinals.

Infantils - Copa President

Son Forteza, 3-Sagrats Cors, 4

Emoció i espectacle

Joan Antoni Castañer

Alineació: Palou, Barceló, Sacaes, Suau, Sergio, Guerrero, T. Raj, Bujosa, Jiménez, Ros i T. Raja.

Gols: Min. 10 (1-0), Ruiz. Min. 11 (1-1) T. Raja. Min. 15 (1-2) J. Raja. Min. 22 (1-3) T. Raja. Min. 32 (2-3) de penalti Ruiz. Min. 38 (3-3) Pineda. Min. 50 (3-4) Jiménez.

Comentari: La eliminatòria practicament resolta per part dels Sagrats Cors tenint en compte el resultat positiu que assoliren dins el terreny del Son Forteza.

Encontre emocionant per les alternatives que registrà el marcador, a on el Sagrats Cors va fer un partit clàssic de Copa President, acumulant homes

dins el seu Camp i sortint a la contra va fer molt de malt a n'el seu rival.

Els germans Raja dugueren de cap a la defensa contrària, finalitzant moltes de les jugades que realitzaren. En Xisco Jiménez va desfer l'empat després de culminar una bona jugada.

L'àrbitre molt casolà assenyalà un penalti totalment inexistent a n'el Sagrats Cors i el persegui de manera reiterada siulant moltes de faltes en contra seva.

Dissabte horabaixa a les 18 hores, partit de tornada en el Camp d'en Maiol, el Sagrats Cors i At. Son Forteza s'enfrontaran, en clara avantatge per part local. Però no es poden confiar i ja de tot d'una han de sortir a per totes per decidir prest la eliminatòria.



El Sollerense concloqué la temporada

Els nois den Xus Brugos posaren punt final a la Campanya un cop eliminats de la Copa President, pels seus rivals locals; els Sagrats Cors.

Dissabte passat es celebrà un sopar a un restaurant del Port de Sóller a on pares i fills es reuniren juntament amb el preparador per disfrutar de la Festa. En el final del sopar en Xus Brugos va fer el lliurament dels trofeus, que estigueren repartits de la següent manera: Màxim golejador: Toni Ruiz, a la regularitat: Jaume Alcover,

millor jugador: F. Fontanet, 2' millor jugador: Joan Carles. Millor company: Tomeu Pomar. 2' millor company: Martí Bernat.

Hem de destacar la tasca que ha duit a terme l'entrenador, Xus Brugos, al llarg de tota la Temporada, a nivell de resultats no ha estat del tot positiva.

El que no es pot questionar és el bon treball que ha realitzat aquest noi en vistes en el pròxim any a on els jugadors passaran a formar part del Infantil de segon any, que militarà a superior categoria.

Futbol Juvenil

El C.F. Sóller ha ascendit a l'Regional

Joan Antoni Castanyer

La Federació Balear de Fútbol comunicà la setmana passada que el Sóller havia pujat automàticament de categoria, fet que ens va congratular molt a tots. La propera temporada la Federació constituirà dos Grups, el de pobles i el de Palma, en el qual estarà inclòs el Sóller, segons ens comunicà el propi Pet Got.

Alevins - Copa President

Sollerense, 1 - R. Mallorca, 1

Joan Antoni Castanyer

Alineació: Gregori, Seguí, Ribas, Hernández, Enseñat, Eugenio, Josep-Lluís, Quico, Alfons, Valcaneras i Javi (Miguel).

Gols: Min. 20 (0-1) Alfons en pròpia porteria. Min. 45 (1-1) Josep Lluís.

Comentari: Volem aclarar en primer lloc la errada que tingerem dient que els gols a fora camp tenien doble valor, tal errada fou deguda a una falsa informació.

El Sollerense va ésser eliminat en la segona tanda de penals, la primera havien empatat a quatre gols.

El partit es va caracteritzar per un domini altern el primer temps duent la millor

part el Mallorca que es va avançar en el marcador; arribant al descans amb avantatge mínima.

Després de la reanudació el conjunt visitant dominà territorialment creant dues bones oportunitats per augmentar diferències, però l'encert del bon porter Gregori, les evità fent dues bones aturades.

Deu minuts abans de acabar el partit en Josep-Lluís marcà el gol del empat després de rebre una bona passada den Miguel Rodríguez.

En el capítol de destacats hem de fer menció a nen Gregori, Seguí, Eugenio i M. Rodríguez; sense desmereixer a ningú tots lluitaren a gran altura.

Alevins-Lliga

Sagrats Cors, 2 - Sant Jordi, 2

Alineació: Geroni, Maiol (Burgos), Enseñat, Miki, Padilla, Ribas, Brage, Pedro, Biel, Quico i Lluís.

Gols: Min. 10 (0-1) Joan. Min. 11 (1-1) Ribas. Min. 34 (2-1) Brage. Min. 55 (2-2) de penalti Joan.

Comentari: Després de marcar el primer gol l'equip visitant, el Sagrats Cors dugué el control del encontre, Dominant territorialment, forçant situacions compromeses per les proximitats de l'àrea contrària i en la primera d'elles aconseguí l'empat per mediació d'en Ribas.

S'arribà al descans amb empat a un. La segona part el Sagrats Cors seguí jugant força bé i en una jugada d'atac en Brage desnivellà el marcador. Les situacions perilloses s'anaven succeint i Ribas culminà una bona jugada marcant el 3-1, però l'àrbitre anul·là el gol. Abans de concloure l'encontre el Sant Jordi injustament empatà el partit de penalti. Malia sort dugueren el nins del Sagrats Cors que no merescueren aquest empat, per mèrits el seu hagués estat una victòria mínima.

Autos Lladó

Agente Oficial Peugeot Talbot

Camp Llarg s/n
Teléfono 63 12 43
SOLLER (Mallorca)



ANDRES GIL GARAU

GESTOR ADMINISTRATIVO
SUCURSAL GESTORIA DE SOLLER C. B.

GESTORIA ADMINISTRATIVA
SEGUROS SOCIALES
ASESORIA FISCAL Y CONTABILIDAD

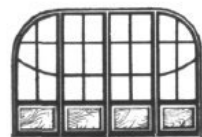
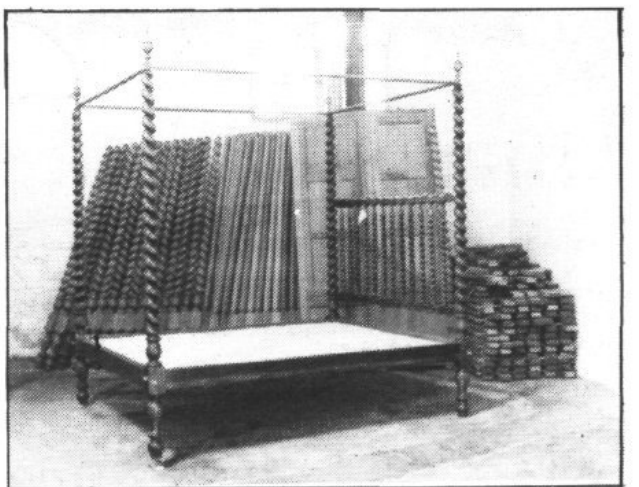
Es Born, 5-Entrlo.
Teléfono 63 05 80
SOLLER

Avda. Argentina, 18-Entrlo.
Tel. 28 86 12-28 86 16
PALMA



LA FAMILIA MARCUS-ALBERTI,
guanyadora de la moto Derbi sortejada a

CAN TERRASSA
(de tot i molt)



CAN PÒV
SA FUSTERIA

* MOBLE MALLORQUI
ANTIC
* FUSTERIA

TALLER I EXPOSICIO:
CAMI CAS JURAT
TEL. 63 31 16

Ciclisme

XXII Campionat de les Balears de Muntanya

A pesar d'imposar-se clarament en Miquel Riera, el títol es troba en mans del Comité de Competició

Joan

El petrer Miquel Riera es va imposar clarament a la vint-i-dosena edició del Campionat de les Balears de Muntanya, organitzada impecablement com cada any pel Club Ciclista "Defensora Sollerense".

Polèmic final a l'arribada, en el Túnel Gran del Puig Major, al considerar els seguidors del binissalemer Angel Gomila que el guanyador havia empès a n'Angel, mentre els seguidors d'en Miquel mantenien que era en Gomila el que havia tancat a n'en Riera.

La polèmica estava servida... i per més nassos el nou Sub-Campió no es va voler presentar a recollir els seus premis!

Un total de vint-i-un corredors varen prendre la sortida en aquesta màxima prova Territorial Balear de Muntanya organitzada com cada any, des de la seva creació, pel Club Ciclista "Defensora Sollerense", corrent aquesta vegada el patrocinari a càrrec del Magnífic Ajuntament de Sóller.

Varen col·laborar amb l'organització el G.A.C. (Grup d'Ajuda Ciutadana), la Creu Roja de Sóller, Guàrdia Civil i Policia Municipal de Sóller, Policia de Trànsit, Transports Caterina Sastre, Aigua Font des Teix, Restaurant Es Canyis i Amics del C.C.D.S.

Fins a Ca'n Repic els homes van en compacte pilot.

La primera escapada

A la primera baixada cap al Port quatre homes (Andreu Bover, Gabriel Aynat, Miquel Riera i Angel Gomila) salten de gran grup...



La polèmica arribada. En segon lloc n'Angel Gomila amb els braços aixecats en senyal de protesta

El que en principi pareixia un joc ben aviat es va anar convertint amb l'escapada bona del dia, incrementant els escapats les diferències amb referència als seus més immediats seguidors.

A la segona baixada cap al Port es produeix la primera retirada, en Pere Seguí (Caimari), que poc temps després optaria per la retirada. Cinquanta metres més amunt començaria a fer l'elàstic en Josep-Lluís Vargas (Sta. Catalina), que ràpidament també perdria el contacte amb el grup perseguidor, tornant connectar a l'altura de la Capalleta, emperò al no poder tornar

aguantar el fort ritme imprés optaria també per la retirada.

Quasi dos minuts d'avanatge en el creuer de Fornalutx

En el Creuer de Fornalutx n'Andreu Bover (Gomila), en Gabriel Aynat (Brasilía), en Miquel Riera (Petra) i n'Angel Gomila (Gomila) passen amb 1'40" d'avanatge damunt el grup perseguidor que només consta ja de nou unitats.

Entre Sa Capalleta i es Creuer de Fornalutx es produeixen dues retirades més, en Miquel Alaminos (Sta. Catalina) i en Joan-Antoni Figuerola (Gomila).

Primera intentona seriosa d'en Riera

En el pas per el Mirador en Miquel Riera intenta partir en solitari, sorprenent a n'Andreu Bo-

ver, mentre que en Gomila i n'Aynat segueixen a la seva roda. A 1'46" passa el grup perseguidor en el que ja només hi queden sis homes. (Bartomeu Amengual, Joan Arcas, Sebastià Perelló, Jaume Andreu, Francesc Martorell i Antoni Mascaró). En Pere Parets (Gomila) passa a 2'06". El manacorí Carles Francis a 2'36". Els pollencins Jaume Vives i Antoni Ferrer a 2'50". I darrerament en Miquel Arbona (Petra) i Josep Ribas (E.M.T.) a 3'10".

En el pas per Sa Comuna n'Andreu Bover torna connectar amb el tercet de cap, seguint els quatre escapats fins en els dos-cents metres finals, en els que el primer en quedar seria n'Andreu Bover que havia duit quasi tot el pes de l'escapada.

N'Aynat no va poder aguantar el fort ritme d'en Riera i en Gomila quedant despenjat, agafant n'Angel i en Miquel el sprint molt llarg...

La polèmica està servida...

Anti-reglamentàriament i anti-esportivament el corredor de Binissalem va tancant a n'en Riera que, ja pràcticament fora de la carretera, en el darrer revolt, allarga la mà separant a n'en Gomila de la seva trajectòria i remuntant-lo en els metres finals...

Després de l'arribada segueixen les discussions...

Incomprensiblement a la classificació finals els àrbitres classifiquen a n'en Gomila a només un segon d'en Riera, quan a la fotografia que acompanya aquest comentari es veu ben clarament la distància entre un i l'altre...

També incomprensiblement en Gomila no es presenta a re-



El nou Campió de les Balears juntament amb n'Aynat, tercer classificat les Valentès Dones, el President de la F.T.B.C. i el President de l'Entitat organitzadora

collir el trofeu de Sub-Campió de les Balears... infringint així l'acord adoptat pel Jurat Tècnic després d'estudiar la seva reclamació, així com l'article 254 de la Federació Espanyola de Ciclisme, i l'article vint, apartat H, del Reglament de Règim Disciplinari...

La polèmica està servida... i el Comitè de Competició i Disciplina Esportiva té la darrera paraula...

El lliurament de premis que va estar presidit per les Valentès Dones, n'Antoni Vallori -President de la Federació Territorial Balear de Ciclisme-, i en Jaume Oliver, President de l'Entitat organitzadora va finalitzar amb un bon refresc ofert pel Restaurant Es Canyis a n'els corredors, seguidors i aficionats en general.

La classificació provisional final, pendent de la decisió de Comitè de Competició, és la següent:

- Campió Balears: Miquel Riera amb 1-15'00"
Sub-Campió: Angel Gomila 1-50'01"
3. Gabriel Aynat 1-15'08"
4. Andreu Bover 1-15'18"
5. Bartomeu Amengual 1-17'04"
6. Joan Arcas 1-17'04"
7. Sebastià Perelló 1-17'04"
8. Jaume Andreu 1-17'04"
9. Francesc Martorell 1-17'21"
10. Antoni Mascaró 1-17'21"
11. Pere Parets 1-18'55"
12. Jaume Vives 1-20'03"
13. Carles Francis 1-20'15"
14. Antoni Ferrer 1-20'25"
15. Josep Ribas 1-20'58"
16. Miquel Ribas 1-21'43"

ULTIMAS OFERTAS ANIVERSARIO

SYP

SERVICIO Y PRECIO HIPER-SOLLER

YOGURNATURAL "DANONE"	159
8 UNIDADES.....	
YOGURSABORES "DANONE"	175
8 PORCIONES.....	
QUESITOS "CASERIO"	98
8 PORCIONES.....	
HARINA	35
"ANAQUEL".....	
ARROZ	109
"CIGALA".....	
SETAS "REAL"	119
TROZOS 1/2.....	
GALLETAS MARIA "SIRO"	149
800 Grs.+200 regalo.....	
GALLETAS "CADBURY"	
CHOCOLATE-FINGER-NARANJA COMPRANDO 2 (Regalo 1).....	175
CAFE "MARCILLA"	159
SUPERIOR 250 Grs.....	

SALONES RECREATIVOS

Posada del Mar

Marina, 46

Trui

Marina, 22
antes Mare
Nostrum

Les ofrece sus servicios de Video-juegos y máquinas recreativas A y B
Futbolines, billares, etc. etc.
Juvenil y adultos

SNACK BAR-RESTAURANTE

Mar i Vent

COCINA MALLORQUINA
PLATOS COMBINADOS
HAMACAS

PLAYA DE SOLLER

Teléfono 63 23 10

PINTURA EN GENERAL



Miquel Arbona
Mas

C/ C'an Bocari

SES ARGILES

Tels. 633864-630945-07100-SOLLER (Mallorca)

PANADERIA y PASTELERIA

FRAU

Lluna, 7-Teléfono 630132

Sant Jaume, 7-Teléfono 631286

FABRICA: Illeta, 48-Ca'n Tabalet-Tel. 630651

Saint
TROPEZ

Músic-Bar

Ambiente Juvenil

VIDEO CLIPS-POOL BILLAR-DARDOS
TEL.: 63 37 87

C/. Almirante Miranda, (principio calle Fútbol)
PORT DE SOLLER

ANUNCIS CLASSIFICATS

Inmobiliària

-Venc 2on. pis molt cèntric, totalment moblat. Dues habitacions. Informació finques Cabot. Tel. 633843
 -Venc casa rústica a les afores de Sóller. 350 m2. de jardí. Bona Vista. Lloc tranquil i assolellat. Informació: Finques Cabot. Tel. 633843.
 -Venc apartament en el Port de Sóller, 60 m2. Vista al mar. 2 habitacions, menjador-cuina, bany i terrassa. Recent construcció (2 anys). Informació: Finques Cabot. Tel. 633843.
 -De particular a particular compramos casa habitable con algo de tierra. Pago al contado. Informes: 71 25 24. Horas comercio.

Varis

-Se compran MUEBLES ANTIGUOS y toda clase de objetos. Carrer de la Rosa, 3. Tel. 631067.
 -Se alquila media hora agua fuente a s'Uyet. Teléfono 630569.
 -Doy clases de repaso de inglés y E.G.B. Borne n.º 3. Tel. 631833.

FUTBOL VETERANO

Miguel A. Feijóo

V. Sóller, 2 -
 V. Puerto y Sóller, 2

V. Sóller: Mut, Raja, Valls, Cantara, López, Héctor, Sharpe, (Feijóo) Serna, Agustín, (Crece) Girbert y Clua.

V. Puerto: Buades, Iglesias, Mayol, Jorquera I, Jorquera II, Angel, Tomás, Sureda, Mahón, Melchor y Morell.

Goles: Min. 60 (1-0) Hector de tiro raso. Min. 68 (1-1) Sureda en rápido contrataque. Min. 74. (1-2) Melchor de tiro cruzado. Min. 82 Valls, de penalty, con su gran maestría. (2-2).

Los dos conjuntos de veteranos de nuestro Valle empatan



ron en un encuentro, que si bien en principio, hubo unos pequeños roces, no llegó la sangre al río debido a que Jeronimo, árbitro del encuentro, con autoridad frenó el incidente.

Ambos equipos disfrutaron de jugar el encuentro, realizando jugadas de mucho mérito, recordando sus años mozos.

Los primeros 45 minutos, el marcador no se alteró debido a que las fuerzas aún se mantuvieron y ambos rivales no desiguamecieron sus coberturas.

La segunda parte cambió la decoración y las alternativas se sucedieron en los ataques y marcador. Realizando un fútbol ofensivo por parte de los dos equipos. Debemos destacar a todos los jugadores, que jugaron y dejaron jugar con deportividad y compañerismo, sólo hacer mención especial a los dos más veteranos (Jorquera I y Crece) que a pesar de su veteranía; dieron muestras de estar en una excelente forma.

Valls y Héctor, caricaturas de los goleadores de los V. Sóller

Atletisme

Doble triomf del solleric Llorenç Seguí

Tercera Milla Urbana d'Inca

Joan

El passat dijous dia vint-i-cinc es va disputar a Inca la tercera edició de la Milla Urbana, amb un total de quatre-cents noranta participants dins totes les categories, entre els que es trobaven els sollerics Llorenç Seguí, Cristòfol Castañer, Pere-J. Coll, Pau Arbona i Paulí Aguiló.

A destacar que la prova absoluta es feia per invitació, i que entre els convidats s'hi trobava el solleric FRANCESC ARBONA que no hi va poder prendre part

per motius laborals. No obstant ens ha assegurat que ja ha començat de nou els entrenaments.

A la prova de juniors hi varen prendre part un total de setze participants entre ells els sollerics Llorenç Seguí (brillant guanyador de la cursa) i en Cristòfol Castañer.

De sortida de la carrera en Corró (Alcúdia) agafa el cap de la prova, disgregant-se ràpidament el grup inicial en un parell de trossos.

Dins el primer s'hi troba en Llorenç, mentres que en Tòfol (que no es trobava

massa bé) quedava dins el segon. En el pas pel mil·lmetres en Joan-C. Arreza (Costa Calvià) pega una forta estirada, sortint darrera ell en Llorenç que el supera ja mancant cinc-cents metres, mantenint aquesta privilegiada posició fins en el final, imposant-se clarament com a brillant guanyador d'aquesta tercera edició amb un temps de 4'37". A dos segons entrarien n'Arreza i en Corró, i a cinc en Josep Pérez. En Cristòfol Castañer es va classificar en el lloc onzè amb un temps de 5'05".

El temps que va acon-

seguir en Llorenç l'any passat a la mateixa prova fou de 4:52, baixant-ho posteriorment a 4'33", a la Milla de Calvià.

A la Milla dels Seniors en Pere-J. Coll va sortir un poc massa lent, amb en Pau Arbona.

En Paulí Aguiló era la primera vegada que corria la Milla i anava al seu ritme. A mitja cursa en Pere-J. Coll va deixar en Pau Arbona, classificant-se en Pere en el lloc catorzé amb cinc minuts, i en Pau Arbona un temps de 5'33" va quedar classificat en el lloc vint-i-nou.

Novena baixada de Fornalutx

Trenta-quatre inscrits dins totes les categories, dels que vin-i-dos participaven a la cursa absoluta (Fornalutx-Sóller), mentres que els altres dotze (benjamins i alevins) sortien de la Cooperativa per acabar a la Plaça de la Constitució.

A la prova absoluta la sortida fou molt ràpida, partint ja immediatament en solitari -des de els primers metres- en Llorenç Seguí, que faria el primer quilòmetre amb un increïble temps de 2'52".

En Cristòfol Castañer encapçalava el grup perseguidor juntament amb en Pere-J. Coll i en Josep Enseñat.

En el pas per Binibassi en Cristòfol aconsegueix desfer-s'en dels seus companys, seguint en solitari la persecució d'en Llo-

renç que es trobava a uns cent metres de distància, arribant així a la Plaça.

El tercer lloc el que se varen disputar al sprint en Pere-J. Coll i en Josep Enseñat imposant-se clarament en Pere.

Per grups aquestes foren les classificacions:

1. - Iolanda Martínez (17).
2. - Nora Valentin (18).
3. - Maria Payeras (20).

INFANTILS MASCULINS:

1. Antoni Martínez (9)
2. Joan Andreu (16)

CADETS MASCULINS:

1. Josep Ma. Coca (10)

JUNIORS MASCULINS:

1. Llorenç Seguí (1)
2. Cristòfol Castañer (2)
3. Josep Enseñat (4)
4. Antoni Bisbal (12)

SENIORS FEMENINS:

1. Eugènia Cañellas (13)

SENIORS MASCULINS:

1. Pere-J. Coll (3)
2. Pau Arbona (5)
3. Josep Pomar (6)
4. Sebastià Vicens (7)
5. Paulí Aguiló (8)
6. Joan Far (11)
7. Sebastià Alcover (15)
8. J. Josep Cortés (21)

VETERANS MASCULINS:

1. Ignasi Martí (13)
2. Nicolau García (14)
3. Francesc Ferragut (19)

A la cursa petita la primera BENJAMINA classificada fou na Loli Martínez, seguida de na Cristina Fiol i na Francesca Fernàndez. Essent el guanyador masculí n'Antoni Payeras, seguit de n'Alex Vidal.

Dins ALEVINS femenins el triomf va correspondre a na Sonia Céspedes, seguida de n'Elisa Fernàndez, na Maria-Dolors Fernàndez i na Margalida López. Essent en Víctor Saez el guanyador masculí, seguit d'en Josep-Xavier Burgos i en Miquel-Angel Sáez.

JOYERIA - PLATERIA - RELOJERIA

VALL D'OR

Junto Estación
FerrocarilTeléfono 63.10.52
Plaza España, 4
SOLLER (Mallorca)

Gent menuda

ROBA PER A INFANTS

Sa Lluna, 65 - Telf. 631121 - 07100 SÓLLER

La tercera, resum de la jornada

El Mallorca At. ja és Campió

Antoni Rullán

Quatre equips guanyaren a casa, altres quatre ho feren a fora camp i dos empats, es registraren, a una jornada de marcat signe visitant.

Hem de destacar les victòries a fora casa del P. Deportiva a S'Arenal (1-2); L'Hospitalet a Alaró (0-1); L'Alcúdia a Felanitx (1-3) i la del CADE a Sóller (1-2). De les victòries casolanes hem de destacar, per lo sorprenent, la del Calvià enfront del Constància (1-0), estant dintre de tota normalitat la del Mallorca At. davant el

Alaior (2-0) així com la del Lloseta contra el Illenc (2-1).

Els empats es donaren als encontres Ferreries-Santanyí (1-1) i al Eivissa-Mañacor (1-1). La actuació dels arbitres, irregular, passant del excel·lent den Barea a Sóller al pesim d'en Cabot a Calvià i molt dolent en Garcia Carrasco a Eivissa, el demés tenguéren una bona actuació.

Per a la propera jornada veiem com a partits més interessants els que jugaran: Alaior-Arebal; CADE-Eivissa; Cala D'Or-Felanitx; Alcúdia-Ferreries; Santanyí-Murènc i Hospitalet-SOLLER.



ES DIVENDRES A CA-VOSTRA

Setmanari

Veu de Sóller



C/ Lluna, 53, baixos.



633456

Nom

Llinatges

Adreça

Tel

Es subscriu per un any, autoritzant el pagament dels rebuts de la subscripció en

Caixa/Banc

Número de compte

Adreça

Població

CP

Signat

a de 1989

BUTLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Museu

El delegat de govern promet ajuda al Museu de Ciències Naturals

M. Ignàsia

El dimarts passat dia 26, Carles Constantino Mas, president de l'Associació del MBCN s'entrevistà amb el delegat del Govern, Gerard Garcia. La reunió, facilitada pel PSOE de Sóller, era per exposar-li l'estat actual de l'edifici del museu i per donar-li compte de quines eren les gestions que s'havien fet des de Sóller per tal de poder aconseguir subvencions per començar les obres de restauració de l'edifici.

L'Ajuntament, té sol·licitada una subvenció que està inclosa en el pla d'inversions culturals del CIM. Aquest pla d'inversions es basa en la contribució a parts iguals. Aquests tres organismes: el Ministeri de Cultura des del govern central, el CIM des de l'autonomia, i l'Ajuntament des de la localitat. Així, cada un d'ells aporta un 33% a cada subvenció inclosa en el programa. La sol·licitud del Museu està feta des de fa dos anys, i tan l'Ajuntament com el CIM l'aproven l'any passat. Falta la part corresponent al Ministeri de Cultura, i és per això que Carles Constantino, després d'entregar un dossier-resum al delegat del govern, li sol·licità l'acceleració de les gestions dirigides a obtenir la corresponent subvenció del Ministeri del Govern central. Gerard Garcia es mostrà molt interessat pel tema del Museu, i prometé intervenir favorablement per tal d'aconseguir que el projecte del Museu Balear de Ciències Naturals sigui prest una realitat.

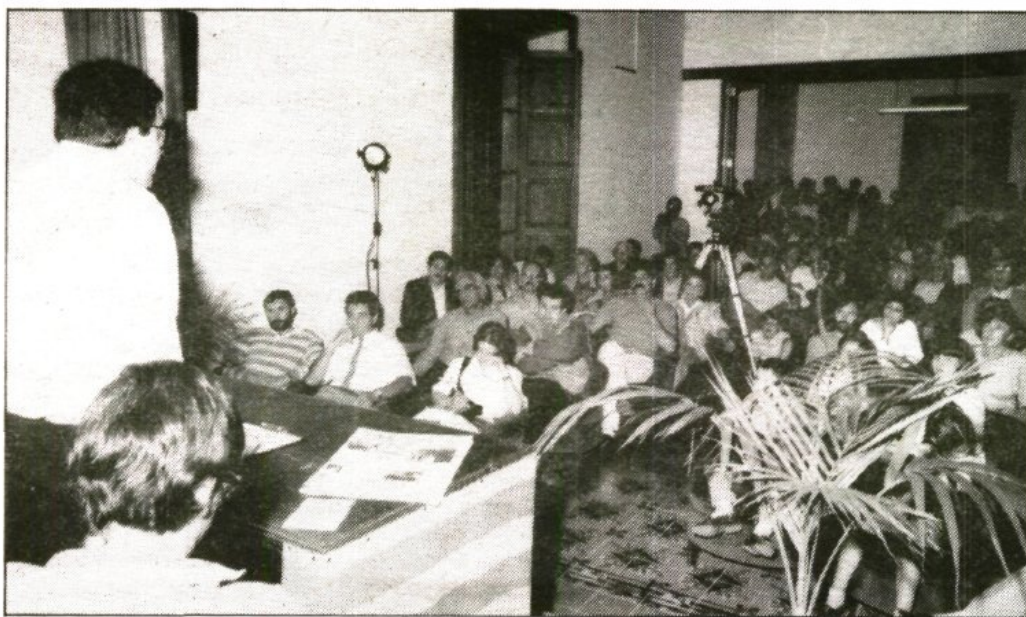
Abans de concloure la reunió, el Delegat del govern s'interessà pel geòleg solleric Guillem Colom i per la seva tasca en aquest camp de la ciència.

La confecció de sobrassada sollerica a televisió

El sistema de confecció de la sobrassada sollerica fou objecte d'un reportatge televisiu que s'emeté el passat dimarts, dia 30, en el programa "3 X 4" que presenta diàriament per la primera cadena de 13,40 Isabel Gemio. El reportatge, que tingué una durada de nou minuts, havia estat filmat a principis d'abril a les instal·lacions que l'empresa d'embutits "La Luna" té en l'avinguda d'Astúries de la nostra ciutat.

Per a la realització del reportatge es desplaça a Sóller des del centre productor de Sant Cugat, a Barcelona, un equip format per set persones, entre tècnics i entrevistadors.

Al final del reportatge el propietari de l'empresa Bartomeu Frau, explicà de forma breu i concisa els secrets per fer una bona sobrassada mallorquina.



Acte de presentació d'aquest nou Setmanari

Les sales de Can Dulce estaren plenes de gom a gom

Joan Antoni Estades de Montcaire

Divendres, passat horabaixa -tal com estava programat i anunciat, mitjançant nombrosos cartells repartits per les tendes i carrers de la nostra estimada ciutat- tingué lloc la presentació oficial d'aquest nou setmanari "Veu de Sóller".

L'acte, protocolari i social, tingué lloc al Casal de Can Dulce a la Gran Via- cedit per la Directiva de l'Associació de Cultura Popular- y es pot dir que reuní gent de totes les edats, idees i categories socials. Hi havia amics, simpatitzants i també, curiosos. Totes les sales de Can Dulce estaven plenes de gom a gom; la qual cosa és un bon senyal per un

bon començament.

Jaume Casanovas com a Director, Plàcid Pérez com a cap de redacció i Antoni Oliver com a cap dels serveis d'informació pronunciaren els pertinents discursos.

El senyor Casanovas digué que "VEU DE SOLLER" tenia les pàgines obertes a tothom i que el setmanari, per damut tot, defensaria la idiosincràcia de Sóller i de la seva comarca. Tingué paraules d'agraïment i d'encoratjament pels qui, com a anunciants, subscriptors, o col·laboradors, han fet possible que "VEU DE SOLLER" fos una realitat.

Plàcid Pérez i Antoni Oliver explicaren el funcionament i la marxa de les seves corresponents seccions. El senyor Pérez deixà ben clar que si bé ell i al-

tres membres del Consell de Redacció -que són el 80%- sempre farien llurs articles i informacions en català, respectarien aquell que vulgui expressar-se en una altra llengua tant d'Espanya, com d'Europa o de la resta del món. "No discriminarem ningú per raó de la llengua que vulgui emprar".

Acabat l'acte protocolari, que fou filmat per les càmeres de la TV, fou servit, per joves alumnes de l'Escola de Formació Professional "Joan Miró" -branca d'Hosteleria- un bon refrigeri; brindant, tots els presents, perquè "VEU DE SOLLER" segueixca el camí començant. Entre les personalitats assistents notarem la presència del Batle i de regidors pertanyents a tots els grups municipals.

Sucesos

Grave accidente en la carretera de desvío

Redacció

El martes de esta semana, alrededor de las 13,45 tuvo lugar un grave accidente en la carretera del Desvío C-711.

El suceso ocurrió cuando la motocicleta pilotada por Pedro Llobera Sampol fue a empotrarse en la parte posterior de la furgoneta marca Pegaso de la empresa de construcciones Xumet.

Por el momento se desconocen las causas del accidente, aunque el motivo podría ser la intensa lluvia que estaba cayendo en aquellos momentos. Al lugar del accidente se trasladaron los agentes de la Policía Municipal de Sóller y posteriormente una dotación de la Guardia Civil de Tráfico. El herido, después de ser atendido en la Unidad Sanitaria de Sóller, tuvo que ser trasladado a la Residencia de Son Dureta, donde quedó ingresado.

La caída de una rama de un árbol, provoca daños en un automóvil

El miércoles día 31 del pasado mes de mayo, un automóvil marca Ford Fiesta, sufrió daños de consideración debido a la caída de una rama de los árboles de la plaza España. La propietaria, Micaela Amengual Dols, solicitó un acto de comparecencia por parte de la Policía Municipal. No hubo daños personales.

Processons

Després de més de deu anys d'absència surt la custòdia de Plata Daurada a la del Corpus

La festa del Corpus de Sóller, organitzada enguany pel grup parroquial de l'adoració nocturna, presenta una sèrie d'innovacions respecte als anys anteriors, i resultà més lluida i amb més participació de gent.

La innovació més important fou la sortida a la processó de la custòdia de platja daurada antiga, que feia més de deu anys que no era exhibida en processó. Endemés d'això, es feu l'exposició del Santíssim a les 16,30 i, dues hores després, el cant de vespres en mallorquí. A continuació els mossens Rafel Horrach, Llorenç Lladó, i Josep Morell concelebraren l'eucaristia, mentre el cant era dirigit per mossèn Gener.

La processó transcorregué pels llocs de costum dels darrers anys: Plaça Constitució, Jeroni Estades, Plaça d'Espanya, Sa Raval, i Carrer del Vent. Una catifa de flors instal·lada davant l'església parroquial, confeccionada per Núria Castells, Maria Campins, Margarita Socias, Lolín Roig, i d'altra gent, conferí a la processó una hermosa nota de color.



Domassos a les finestres, i notable assistència de públic

A la del cor de Jesús, de Biniaraix, no hi hagué representació municipal

Amb una notable afluència de públic i sense cap representació dels Ajuntaments de Sóller ni de Fornalutx es celebrà el passat diumenge la tradicional festa i processó del Cor de Jesús, que instituí en el seu moment mossèn Antoni Caparó a Biniaraix.

Predicà les cinc visites -a dins l'església, a l'escalonada dels lladoners, a la Vicaria, a Can Soler, i a Can Poma- i també celebrà la missa el Rector de Calonge Baltasar Amengual, i concelebraren amb ells els rectors d'Alcúdia, Felip Guasp, el de Fornalutx, Miquel Deyà, i el de Biniaraix, Josep Morell.

«Alomar Perfums»

OFERTAS DE JUNIO

2 Productos Lancôme	1 Bañador gratis
Cremas y limpiadoras Lancôme	1.250 pts.
Crema Niosôme - Antiarrugas 30 ml.	3.400 pts.
Espuma pelo 300 gr.	280 pts.
Gomina tipo pelo húmedo	215 pts.
Colonia Azur 75 ml. rellenable	575 pts.